

Ghid utilizator Nokia C3-01

Cuprins**Siguranță****Pregătirea pentru utilizare**

Taste și componente	6
Introducerea cartelei SIM și a acumulatorului	7
Introducerea sau scoaterea cartelei de memorie	8
Încărcarea acumulatorului	9
Încărcarea acumulatorului prin USB	9
Antena GSM	10
Prinderea curelei	11

Pornirea

Servicii de rețea și costuri	11
Coduri de acces	11
Pornirea și oprirea aparatului	12
Deblocarea ecranului și a tastaturii	12
Acțiuni pe ecranul senzorial	12
Setările ecranului senzorial	13
Elementele ecranului de start activ	14
Modificarea volumului unui apel, al unei melodii sau al unui videoclip	14
Indicatori	14
Copiarea contactelor sau a imaginilor de pe aparatul vechi	15
Funcții fără cartele SIM	16
Utilizarea aparatului în mod deconectat	16
Lanternă	16

Gestionarea aparatelor

Asistență	17
My Nokia	17
Actualizarea software-ului de pe aparat, cu ajutorul aparatului	17
Actualizarea software-ului aparatului cu ajutorul PC-ului	18
Restabilirea setărilor originale	19

Organizarea fișierelor	19
Sincronizarea agendei și a contactelor cu Ovi by Nokia	19
Crearea copiilor de siguranță după fotografii și alte elemente de conținut, pe cartela de memorie	19

Telefon

Efectuarea unui apel	20
Vizualizarea apelurilor nepreluat	20
Apelarea ultimului număr format	20
Devierea apelurilor către căsuța poștală vocală sau către un alt număr de telefon	21
Memorarea unui număr dintr-un apel sau mesaj recepționat	21
Despre apelurile Internet	21
Efectuarea unui apel prin Internet	22
Realizarea unei teleconferințe	22
Permiterea apelurilor numai către anumite numere	23
Împiedicarea efectuării sau a recepționării apelurilor	23

Contacte

Memorați un nume și un număr de telefon	24
Utilizarea apelării rapide	24
Expedierea propriilor informații de contact	25
Creați un grup de contacte	25
Mutarea sau copierea contactelor pe cartela SIM	25

Scrierea textului

Comutarea între modurile de introducere a textului	26
Metoda tradițională de introducere a textului	26
Introducerea textului utilizând funcția de predicție	27

Mesagerie	27	Agendă	44
Expedierea unui mesaj	27	Crearea unei liste de cumpărături	44
Expedierea unui mesaj către un grup de persoane	28	Fotografii și videoclipuri	45
Memorarea unei anexe	28	Fotografierea	45
Vizualizarea unei conversații	29	Înregistrarea unui videoclip	45
Ascultarea mesajelor vocale	29	Expedierea unei imagini sau a unui videoclip	46
Expedierea unui mesaj audio	29	Fotografii	46
E-mail și Mesagerie instantanee	29	Imprimarea unei fotografii	47
E-mail Nokia Messaging	30	Muzică și audio	47
Nokia Messaging IM	31	Media player	47
Personalizare	32	Radio FM	49
Despre ecranul de start	32	Utilizarea recorderului de voce	51
Adăugarea comenzilor rapide la ecranul de start	33	Web	51
Adăugarea contactelor importante în ecranul de start	33	Despre browserul Web	51
Personalizarea meniului Salt la	33	Navigarea pe Web	52
Personalizarea ecranului de start	34	Golirea istoricului de navigare	52
Schimbarea aspectului aparatului	34	Jocuri și aplicații	52
Crearea propriului profil	34	Despre jocuri și aplicații	52
Personalizarea sunetelor	34	Îmbunătățirea experienței de jocuri	53
Conectivitate	35	Descărcarea unui joc sau a unei aplicații	53
Bluetooth	35	Despre Comunități	53
Cablu de date USB	38	Utilizarea calculatorului	54
Conectarea la o rețea WLAN	39	Conversia valutară și de unități de măsură	54
Serviciile Ovi de la Nokia	41	Protejarea aparatului	55
Ovi by Nokia	41	Blocarea aparatului	55
Accesarea serviciilor Ovi de la Nokia	42	Protecția prin parolă a cartelei de memorie	56
Despre Nokia Ovi Suite	42	Formatarea unei cartele de memorie	56
Ovi Player	42	Pregătirea aparatului pentru reciclare	56
Gestionarea timpului	42	Sfaturi pentru protecția mediului	56
Modificarea orei și a datei	42		
Setarea unei alarme	42		
Amânarea alarmei	43		
Cronometrarea antrenamentelor	43		
Setarea temporizatorului	44		

Economisiți energia	57
---------------------	----

Informații de siguranță și despre produs	57
---	-----------

Index	64
--------------	-----------

Siguranță

Citiți aceste instrucțiuni simple. Nerespectarea acestor instrucțiuni poate fi periculoasă sau ilegală. Pentru informații suplimentare, citiți în întregime ghidul utilizatorului.

OPRIȚI ÎN ZONE CU RESTRICȚII



Opriți aparatul dacă folosirea telefoanelor mobile este interzisă sau dacă aceasta poate provoca interferențe sau pericole, de exemplu, în avioane, în apropierea aparatelor medicale sau în apropierea zonelor cu carburanți, substanțe chimice sau cu pericol de explozie.

SIGURANȚA CIRCULAȚIEI - ÎNAINTE DE TOATE



Respectați toate legile locale. Păstrați-vă întotdeauna mâinile libere în timp ce conduceți un autovehicul. Prima grijă a Dvs. în timp ce conduceți un autovehicul trebuie să fie siguranța circulației.

INTERFERENȚE



Toate aparatele mobile pot intra în interferență, ceea ce le-ar putea afecta performanțele.

SERVICE CALIFICAT



Instalarea și repararea acestui produs este permisă numai personalului calificat.

ACUMULATORI ȘI ALTE ACCESORII



Folosiți numai acumulatori, încărcătoare și alte accesorii omologate de Nokia pentru a fi utilizate cu acest model. Nu conectați între ele produse incompatibile.

PĂSTRAȚI APARATUL ÎN STARE USCATĂ



Aparatul Dvs. nu rezistă la apă. Feriți aparatul de umiditate.

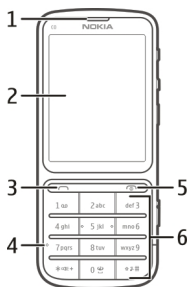
PROTEJAȚI-VĂ AUZUL



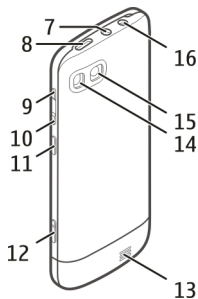
Ascultați muzică în căști la un volum sonor moderat și nu țineți aparatul la ureche atunci când utilizați difuzorul.

Pregătirea pentru utilizare

Taste și componente



- 1 Receptor
- 2 Afișaj
- 3 Tasta apel
- 4 Microfon
- 5 Tastă de terminare/pornire
- 6 Tastatură



- 7 Conector AV Nokia (3,5 mm)
- 8 Conector micro USB
- 9 Tastă de creștere a volumului
- 10 Tastă de reducere a volumului
- 11 Butonul de blocare a tastaturii
- 12 Tasta cameră foto-video
- 13 Difuzor

- 14 Bliț cameră foto
- 15 Obiectiv cameră foto-video
- 16 Conector pentru încărcător

Pentru performanțe optime, îndepărtați folia de protecție de pe afișaj și de pe obiectivul camerei foto-vide (de exemplu).

Introducerea cartelei SIM și a acumulatorului



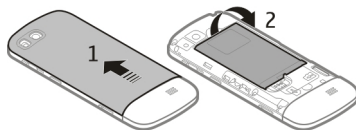
Important: Nu introduceți în acest aparat cartele SIM mini-UICC, denumite și cartele micro-SIM, cartele micro-SIM cu adaptor sau cartele SIM cu un decupaj mini-UICC (vezi figura). Cartelele micro-SIM sunt mai mici decât cartelele SIM standard. Aparatul nu acceptă cartelele micro-SIM. Utilizarea cartelelor SIM incompatibile poate duce la deteriorarea cartelelor sau a aparatului. De asemenea, poate provoca deteriorarea datelor stocate pe cartelă.



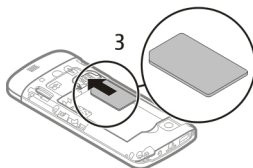
Acest aparat este destinat spre a fi alimentat de la un acumulator BL-5CT. Utilizați întotdeauna acumulatori originali Nokia.

Cartela SIM și contactele acesteia pot fi deteriorate cu ușurință prin zgâriere sau îndoire, deci procedați cu atenție la manevrarea, introducerea sau scoaterea cartelei.

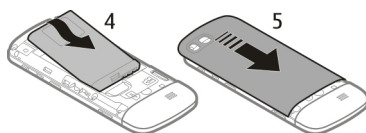
- 1 Glisați capacul și scoateți-l. Dacă acumulatorul este introdus, ridicați-l și scoateți-l.



- 2 Introduceți o cartelă SIM. Asigurați-vă că zona contactelor de pe cartelă este orientată în jos.



- Aliniați contactele acumulatorului cu cele din compartiment, apoi introduceți acumulatorul. Pentru a pune la loc capacul, îndreptați agățătoarele de sus către locașele corespunzătoare și glisați capacul până când se blochează în poziție.

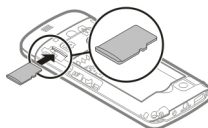


Introducerea sau scoaterea cartei de memorie

Utilizați numai cartele compatibile, omologate de Nokia spre a fi utilizate cu acest aparat. Cartelele incompatibile pot provoca defecțiuni ale cartei și aparatului, afectând și datele stocate pe cartă.

Aparatul acceptă cartele de memorie cu capacitate maximă de 32 GB.

Introducerea cartei de memorie



- Scoateți capacul posterior.
- Asigurați-vă că zona contactelor de pe cartă este orientată în jos. Împingeți cartea în locaș, până când se aude un clic.
- Puneți la loc capacul posterior.

Scoaterea cartei de memorie



Important: Nu scoateți cartela de memorie în timp ce este utilizată de o aplicație. În caz contrar se pot produce defecțiuni ale cartei de memorie și aparatului, afectând și datele stocate pe cartă.

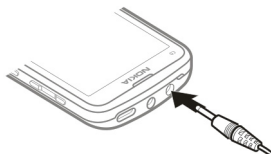
Puteți scoate sau înlocui cartela de memorie fără a opri aparatul.

- Scoateți capacul posterior.
- Împingeți cartela în locaș, până când se aude un clic, apoi scoateți cartela.
- Puneți la loc capacul posterior.

Încărcarea acumulatorului

Acumulatorul a fost încărcat parțial la fabrică, dar poate fi necesar să-l încărcăți din nou înainte de prima pornire a aparatului.

Dacă aparatul arată că acumulatorul nu este încărcat, procedați astfel:



- 1 Conectați încărcătorul la o priză de perete.
- 2 Conectați încărcătorul la aparat.
- 3 Când aparatul indică faptul că acumulatorul este complet încărcat, deconectați încărcătorul de la aparat, apoi de la priza de perete.

Nu este obligatoriu să încărcăți acumulatorul o perioadă de timp prestabilită. În timpul încărcării puteți utiliza aparatul.

Dacă acumulatorul este complet descărcat, s-ar putea să fie necesare mai multe minute până când se afișează indicatorul de încărcare și se pot efectua apeluri.

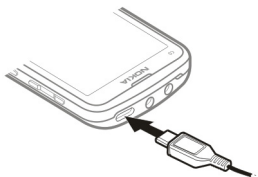
Dacă un acumulator nu a fost utilizat o perioadă de timp îndelungată, ar putea fi necesar să conectați încărcătorul și apoi să-l deconectați și să-l conectați din nou pentru a începe încărcarea.

Încărcarea acumulatorului în timp ce ascultați emisiuni radio poate afecta calitatea recepției.

Încărcarea acumulatorului prin USB

Acumulatorul este descărcat și nu aveți încărcătorul la îndemână? Puteți conecta aparatul la un dispozitiv compatibil, cum ar fi un calculator, printr-un cablu USB compatibil.

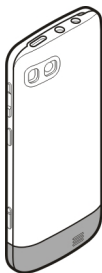
Pentru a nu deteriora conectorul de încărcător, conectați/deconectați cablul de încărcător cu mare atenție.



Încărcarea prin USB poate începe cu întârziere. De asemenea, este posibil să nu funcționeze deloc, în cazul în care conexiunea se face printr-un multiplicator de porturi USB fără alimentare. Acumulatorul se încarcă mai rapid de la priza electrică.

În cazul în care îl conectați la un calculator, puteți sincroniza aparatul în timp ce acumulatorul se încarcă.

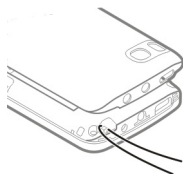
Antena GSM



Imaginea afișează zona antenei GSM marcată cu gri.

Evitați atingerea inutilă a zonei antenei în timp ce aceasta transmite sau recepționează semnale. Contactul cu antenele afectează calitatea comunicării, poate provoca creșterea nivelului de consum în timpul funcționării și poate reduce durata de viață a acumulatorului.

Prinderea curelei



Pornirea

Servicii de rețea și costuri

Aparatul este omologat pentru a fi utilizat în rețele GSM 850/900/1800/1900 MHz și rețele WCDMA 850/900/1900/2100 MHz. Pentru a utiliza aparatul, trebuie să aveți abonament încheiat cu un furnizor de servicii.

Utilizarea serviciilor de rețea și preluarea de conținut pe aparat pot duce la apariția unor costuri legate de traficul de date. Unele caracteristici de produse funcționează doar dacă sunt acceptate de rețea. Este posibil ca utilizarea acestora să necesite un abonament.

Coduri de acces

cod PIN — Acest cod protejează cartela SIM împotriva utilizării neautorizate. Codul PIN (4 - 8 cifre) este furnizat de obicei, la livrarea cartelei SIM.

Codul PIN2 — Acest cod (4 - 8 cifre) este livrat cu unele cartele SIM și este necesar pentru a accesa unele funcții ale aparatului.

dacă uitați un cod de acces, luați legătura cu furnizorul de servicii de rețea a cărui cartelă SIM o utilizați. După ce ați introdus de trei ori consecutiv un cod PIN sau PIN2 incorect, codul se blochează și aveți nevoie de codul PUK pentru a-l debloca.

Codul PUK sau codul PUK2 — Aceste coduri (8 cifre) sunt necesare pentru schimbarea unui cod PIN sau PIN2 blocat. Dacă aceste coduri nu sunt furnizate odată cu cartela SIM, contactați furnizorul de servicii de rețea a cărui cartelă SIM se află în aparat.

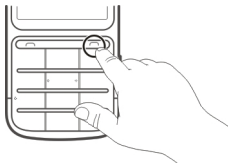
Numărul IMEI — Acest număr (15 sau 17 cifre) se utilizează pentru a identifica aparatele acceptate în rețeaua GSM. Aparatele care sunt, de exemplu, furate, pot fi blocate pentru a nu mai accesa rețeaua. Numărul IMEI pentru aparatul dvs. poate fi găsit sub acumulator.

Codul de blocare (cunoscut și sub numele de cod de siguranță) — Codul de blocare vă ajută să vă protejați aparatul împotriva utilizării neautorizate. Aveți posibilitatea să creați și să schimbați codul și să setați aparatul să-l solicite. Păstrați noul cod secret și într-un loc sigur, separat de aparat. În cazul în care uitați codul și aparatul este blocat, aparatul va avea nevoie de service. Este posibil să se aplice taxe suplimentare și este

posibil ca toate datele personale din aparat să fie șterse. Pentru informații suplimentare, luați legătura cu un Nokia Care Point sau cu distribuitorul aparatului.

Pornirea și oprirea aparatului

Apăsați și mențineți apăsată tasta de pornire .



Este posibil să se afișeze un mesaj care să solicite obținerea setărilor de configurare de la furnizorul de servicii (serviciu de rețea). Pentru informații suplimentare, contactați furnizorul Dvs. de servicii.

Deblocarea ecranului și a tastaturii

Pentru a evita efectuarea accidentală a unor apeluri atunci când aparatul este ținut în buzunar sau în geantă, blocați tastatura și ecranul acestuia.

Apăsați tasta de blocare a tastaturii .

Deblocarea tastaturii și a ecranului

Apăsați tasta de blocare a tastaturii , apoi selectați **Deblocați**.

Indicație: Dacă nu ajungeți la tasta de blocare a tastaturii, puteți debloca tastatura apăsând tasta de terminare și selectând **Deblocați**.

Acțiuni pe ecranul senzorial

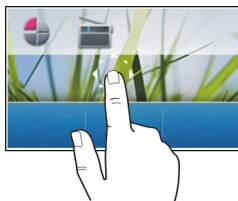
Pentru a interacționa cu interfața de pe ecranul senzorial, atingeți sau atingeți și mențineți atingerea pe ecran.

Deschiderea unei aplicații sau a unui alt element de pe ecran

Atingeți aplicația sau elementul.

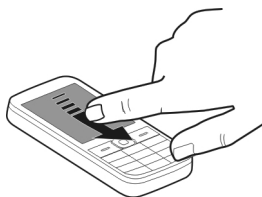
Accesarea opțiunilor specifice articolelor

Atingeți articolul și mențineți atingerea. Se deschide un meniu pop-up cu opțiunile disponibile.



Parcurgerea unei liste sau a unui meniu

Puneți degetul pe ecran, glisați-l rapid în sus sau în jos, apoi luați-l de pe ecran. Conținutul de pe ecran se derulează în direcția și cu viteza din momentul ridicării degetului de pe ecran. Pentru a selecta un articol din lista care se derulează și pentru a opri derularea, atingeți articolul.



Glisarea

Puneți degetul pe ecran și deplasați-l cu viteză constantă în direcția dorită.



De exemplu, atunci când vizualizați o imagine, glisați spre stânga pentru a trece la imaginea următoare. Pentru a parcurge rapid imaginile, glisați rapid pe ecran, apoi parcurgeți fotografiile în miniatură, spre stânga sau spre dreapta.

Setările ecranului senzorial

Calibrați ecranul senzorial și activați feedbackul cu vibrații.

Selecțiați **Meniu > Setări > Telefon > Setări atingere.**

Calibrarea ecranului senzorial

Selecțiați **Calibrare** și urmați instrucțiunile.

Activarea feedbackului cu vibrații

Selecțiați **Feedback vibrații > Active.**

Atunci când atingeți o pictogramă, aparatul răspunde cu o vibrație scurtă.

Elementele ecranului de start activ

Elementele ecranului de start sunt interactive. De exemplu, puteți modifica data și ora, puteți seta alarme sau puteți scrie înregistrări în calendar direct în ecranul de start.



Setarea unei alarme

Selecțiați ceasul (1).

Vizualizarea sau editarea programării

Selecțiați data (2).

Modificarea volumului unui apel, al unei melodii sau al unui videoclip

Apăsăți tastele de volum.

Difuzorul încorporat vă permite să vorbiți și să ascultați de la o distanță scurtă, fără să țineți aparatul la ureche.

Activarea difuzorului în timpul unei convorbiri

Selecțiați **Difuzor.**

Indicatori



Aveți mesaje necitite.



Aveți mesaje neexpediate, anulate sau nepreluete.



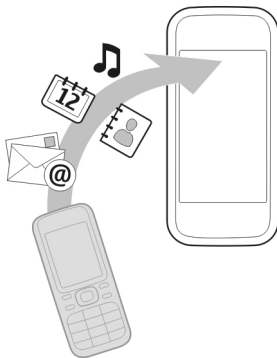
Tastatura este blocată.

-  Aparatul nu sună pentru apeluri sau mesaje text primite.
Este setată o alarmă.
-  sau **E** Aparatul este înregistrat în rețeaua GPRS sau EGPRS.
-  sau **E** Este deschisă o conexiune GPRS sau EGPRS.
-  sau **Z** Conexiunea GPRS sau EGPRS este întreruptă (în așteptare).
-  Aparatul este înregistrat în rețea 3G (UMTS).
-  sau **H** Aparatul este înregistrat în rețea 3.5G (HSDPA).
-  Bluetooth este activat.
-  WLAN este activat.
-  Dacă aveți două linii de telefon, a doua linie este în uz.
-  Toate apelurile primite sunt redirectionate către alt număr.
-  Apelurile sunt limitate la un grup de utilizatori închis.
-  Profilul activ în prezent este temporizat.
-  La aparat este conectat un set cu cască.
-  Aparatul este conectat la un alt aparat, printr-un cablu de date USB.

Copierea contactelor sau a imaginilor de pe aparatul vechi

Doriți să copiați informații importante de pe aparatul Nokia anterior și să începeți rapid să-l utilizați pe cel nou? Utilizați aplicația Comut. telefon pentru a copia, de exemplu, contactele, înregistrările de agendă și imaginile pe noul aparat, complet gratuit.

Selecțiați **Meniu > Setări > Sincr. și cop. rez.**



Bluetooth trebuie să fie activat pe ambele aparate.

- 1 Selecțiați **Comut. telefon > Copiere în acesta.**
- 2 Selecțiați conținutul de copiat și **Realizat.**

- 3 Selectați din listă vechiul aparat. Dacă acesta nu apare în listă, verificați dacă Bluetooth este activat pe aparat.
- 4 În cazul în care celălalt aparat solicită o parolă, introduceți parola. Aceasta (o definiți dvs.) trebuie introdusă pe ambele aparate. În cazul anumitor aparate parola este fixă. Pentru detalii, consultați ghidul de utilizare a aparatului.
Parola este valabilă doar pentru conexiunea curentă.
- 5 Dacă vi se solicită permisiunea, aprobați solicitările de conectare, respectiv de copiere.

Funcții fără cartele SIM

Unele funcții ale aparatului Dvs. pot fi utilizate fără a introduce cartela SIM, cum ar fi funcțiile Organizator și jocurile. Unele funcții sunt afișate estompat în meniuri și nu pot fi utilizate.

Utilizarea aparatului în mod deconectat

În locurile în care nu se permite efectuarea sau recepționarea apelurilor, puteți să activați profilul avion și să jucați jocuri sau să ascultați muzică.

Selectați **Meniu > Setări > Profiluri**.

Selectați **Avion > Activați**.

✈ indică faptul că profilul avion este activ.

Indicație: Puteți să adăugați o comandă rapidă către profiluri la widgetul comenzi rapide din ecranul de start.



Avertizare:

Atunci când este activat profilul avion, nu puteți efectua sau primi apeluri, inclusiv apeluri de urgență, și nu puteți folosi nicio funcție care necesită acoperire în rețeaua mobilă. Pentru a efectua apelul, activați un alt profil.

Lanternă

Blițul aparatului foto-video poate fi utilizat ca lanternă. Pentru a aprinde, respectiv a stinge lanterna, în ecranul de start, apăsați și mențineți apăsată tasta *☰+.

Nu luminați cu lanterna în ochii nimănui.

Gestionarea aparatelor

Asistență

Când aveți nevoie de informații suplimentare despre cum să utilizați produsul sau când nu sunteți sigur cum ar trebuie să funcționeze, accesați www.nokia.com/support sau de pe aparatul mobil, www.nokia.mobi/support.

Dacă aceasta nu rezolvă problema, efectuați una dintre următoarele operații:

- Reporniți aparatul. Opriti aparatul și scoateți acumulatorul. După aproximativ un minut, reintroduceți acumulatorul și porniți aparatul.
- Restabiliți setările originale din fabrică.
- Actualizați software-ul aparatului.

Dacă problema rămâne nerezolvată, luați legătura cu Nokia pentru a afla ce opțiuni de reparații vă stau la dispoziție. Accesați www.nokia.com/repair. Înainte de a trimite aparatul la reparat, efectuați întotdeauna copii de siguranță ale datelor de pe aparat.

My Nokia

Selecți **Meniu > Aplicații > Funcții suplim. > Colecție > My Nokia**.

My Nokia este un serviciu gratuit care vă trimite periodic indicații, sfaturi și informații de asistență pentru aparatul Nokia. De asemenea, vă permite să navigați pe site-ul My Nokia unde puteți găsi detalii despre aparatele Nokia și de unde puteți prelua sunete, elemente grafice, jocuri și aplicații.

Pentru a utiliza serviciul My Nokia, acesta trebuie să fie disponibil în țara Dvs. și să fie acceptat de furnizorul de servicii. Trebuie să vă abonați la serviciu. Tarifele pentru mesajele SMS sunt valabile pentru trimiterea mesajelor de abonare sau de anulare a abonamentului. Pentru termeni și condiții, consultați documentația furnizată cu aparatul sau accesați www.nokia.com/mynokia.

Actualizarea software-ului de pe aparat, cu ajutorul aparatului

Doriți să îmbunătățiți performanțele aparatului și să obțineți actualizări ale aplicațiilor și noi caracteristici extraordinare? Actualizați cu regularitate software-ul pentru a obține rezultate optime cu aparatul. De asemenea, puteți seta aparatul să verifice automat dacă sunt disponibile actualizări.

Selecți **Meniu > Setări**.



- 1 Selectați **Telefon > Actualizări tel.**
- 2 Pentru a afișa versiunea software-ului actual și a verifica dacă este disponibilă o actualizare, selectați **Det. soft curent**.
- 3 Pentru a descărca și a instala o actualizare de software, selectați **Descărc. soft tel.** Urmați instrucțiunile.
- 4 Dacă instalarea a fost anulată după descărcare, selectați **Inst. actual. soft**.

Actualizarea programului poate dura câteva minute. Dacă întâmpinați dificultăți la instalare, contactați furnizorul Dvs. de servicii.

Verificarea automată a disponibilității actualizărilor de software

Selectați **Actual. soft. aut.**, apoi definiți frecvența cu care doriți să se verifice disponibilitatea unor actualizări de software noi.

Furnizorul de servicii vă poate expedia direct pe aparat actualizări pentru software-ul de pe acesta (serviciu de rețea).

Actualizarea software-ului aparatului cu ajutorul PC-ului

Puteți să utilizați aplicația pe PC Nokia Software Updater pentru a actualiza software-ul aparatului. Pentru a actualiza software-ul aparatului, aveți nevoie de un calculator compatibil, acces la Internet de mare viteză și un cablu de date USB compatibil pentru a conecta aparatul la calculator.

Pentru informații suplimentare și pentru preluarea aplicației Nokia Software Updater, accesați www.nokia.com/softwareupdate.

Restabilirea setărilor originale

Dacă aparatul nu funcționează corect, puteți restabili valorile originale ale anumitor setări.

- 1 Închideți toate convorbirile și conexiunile.
- 2 Selectați **Meniu > Setări și Rev. set. fabrică > Doar setările**.
- 3 Introduceți codul de siguranță.

Acest lucru nu afectează documentele sau fișierele stocate pe aparat.

După restabilirea setărilor originale, aparatul se oprește, apoi pornește din nou. Această operație poate dura mai mult, decât de obicei.

Organizarea fișierelor

Puteți muta, copia, șterge sau crea fișiere și dosare noi în memoria aparatului sau pe cartela de memorie. Organizarea fișierelor în dosare vă poate ajuta să le găsiți mai ușor în viitor.

Selectați **Meniu > Aplicații > Galerie**.

Creare unui dosar nou

În dosarul în care doriți să creați un subdosar, selectați **Opțiuni > Adăugare dosar**.

Copierea sau mutarea unui fișier într-un dosar

Selectați și mențineți selectarea fișierului, apoi selectați opțiunea corespunzătoare din meniul pop-up.

Indicație: În Galerie puteți să redați muzică sau videoclipuri și puteți să vizualizați imagini.

Sincronizarea agendei și a contactelor cu Ovi by Nokia

Selectați **Meniu > Setări > Sincr. și cop. rez.**

- 1 Selectați **Sincr. cu Ovi > Sincron. acum**.
- 2 Conectați-vă la contul Nokia cu informațiile corespunzătoare. Dacă nu aveți cont, înregistrați-vă pentru a obține unul.
- 3 Urmați instrucțiunile.

Crearea copiilor de siguranță după fotografiile și alte elemente de conținut, pe cartela de memorie

Doriți să vă asigurați că nu pierdeți niciun fișier important? Puteți crea o copie de siguranță a datelor din memoria aparatului, pe o cartelă de memorie compatibilă.

Selecțiați **Meniu > Setări > Sincr. și cop. rez..**

Selecțiați **Creare copie rez..**

Restaurarea datelor din copia de siguranță

Selecțiați **Rest. copie rez..**

Telefon

Efectuarea unui apel

- 1 Introduceți numărul de telefon, inclusiv prefixul de țară și cel interurban, dacă este cazul.
- 2 Apăsăți tasta de apelare.

Preluarea unui apel recepționat

Apăsăți tasta de apelare.

Terminarea unui apel

Apăsăți tasta de terminare.

Respingerea unui apel

Apăsăți tasta de terminare.

Vizualizarea apelurilor nepreluat

În ecranul de start puteți vedea dacă ați primit apeluri la care nu ați răspuns. Pentru a vizualiza numărul de telefon, selecțiați **Ăfișăți**. Numele apelantului se afișează dacă este stocat în lista de contacte.

Apelurile nepreluat sau recepționate se trec în jurnal numai dacă rețeaua acceptă acest lucru, iar aparatul este pornit și se află în zona de acoperire.

Returnarea apelului către un contact sau un număr de telefon

Selecțiați contactul sau numărul și apăsați tasta de apelare.

Vizualizarea ulterioară a apelurilor nepreluat

Selecțiați **Meniu > Contacte > Jurnal și Apel. nepreluat**.

Apelarea ultimului număr format

Încercați să sunați pe cineva și nu răspunde? Este foarte ușor să repetați apelul.

În ecranul de start, apăsați tasta de apelare, selecțiați numărul din listă și apăsați din nou tasta de apelare.

Devierea apelurilor către căsuța poștală vocală sau către un alt număr de telefon

Aveți posibilitatea să deviați apelurile către căsuța poștală sau către un alt număr (serviciu de rețea) atunci când nu puteți să răspundeți.

- 1 Selectați **Meniu** > **Setări și Apeluri** > **Deviere apel**.
- 2 Selectați o opțiune, cum ar fi **Dacă e ocupat** sau **Dacă nu răsp.**.
- 3 Selectați **Activați** și **În căs. poșt. voc.** sau **La alt număr**.

Memorarea unui număr dintr-un apel sau mesaj recepționat

Ați primit un apel sau un mesaj de la o persoană al cărei număr de telefon nu a fost memorat încă în lista de contacte? Este foarte ușor să memorați numărul în contacte.

Memorarea unui număr dintr-un apel

- 1 Selectați **Meniu** > **Contacte** > **Jurnal și Apeluri recepț.**
- 2 Selectați numărul și **Opțiuni** > **Memorați**.
- 3 Introduceți numele contactului și selectați **Memorați**.

Memorarea unui număr dintr-un mesaj recepționat

- 1 Selectați **Meniu** > **Mesagerie**.
- 2 Selectați **Conversații** sau **Curier intrări**, apoi un mesaj.
- 3 Apăsați tasta de apelare.
- 4 Selectați numărul și **Memorare**.
- 5 Introduceți numele contactului și selectați **Memorați**.

Indicație: Pentru a adăuga un număr nou la un contact existent, selectați numărul și **Adăug. la contact**.

Despre apelurile Internet

Puteți efectua și recepționa apeluri prin Internet (serviciu de rețea). Serviciile de apel prin Internet pot accepta apelurile între calculatoare, între telefoane mobile și între un aparat VoIP și un telefon obișnuit.

Unii furnizori de servicii telefonice prin Internet permit apelurile gratuite prin Internet. Pentru disponibilitate și costuri de conectare, luați legătura cu furnizorul de servicii de telefonie prin Internet.

În unele țări pot exista restricții privind utilizarea serviciilor VoIP sau de altă natură. Pentru mai multe informații, contactați comerciantul de la care ați cumpărat aparatul, furnizorul de rețea sau autoritățile locale.

Pentru a efectua sau a primi un apel Internet, trebuie să fiți în zona de servicii a unei rețele WLAN fără fir și să fiți conectat la un serviciu de apeluri prin Internet.

Efectuarea unui apel prin Internet

Puteți efectua apeluri prin Internet după ce vă conectați la un serviciu de apelare prin Internet.

Pentru informații despre disponibilitatea și costurile apelurilor prin Internet, luați legătura cu furnizorul serviciului de telefonie prin Internet.

Expert telefon net vă ajută să vă configurați un cont. Înainte de a porni asistentul, asigurați-vă că aveți la îndemână informațiile despre cont primite de la furnizorul de telefonie prin Internet.

Configurarea contului de telefonie prin Internet

- 1 Asigurați-vă că ați introdus o cartelă SIM valabilă și că aparatul este conectat la o rețea WLAN.
- 2 Selectați **Meniu** > **Setări și Conectivitate** > **Telefon Internet** > **Conturi**.
- 3 Selectați **Adăugați**.
- 4 Selectați un cont și **Conectați**, apoi urmați instrucțiunile.

După terminarea operațiunilor efectuate de asistent, contul apare în lista de conturi.

În cazul în care setările de telefonie Internet nu funcționează, contactați furnizorul de servicii.

Apelarea unui contact

- 1 Selectați **Meniu** > **Contacte și Nume** și un contact.
- 2 Selectați **Apel Internet**.

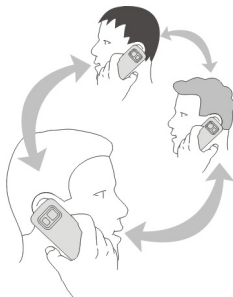
Apelarea unui număr de telefon

Introduceți numărul de telefon și selectați **Opțiuni** > **Apel Internet**.

Pentru apelurile de urgență se utilizează exclusiv rețeaua celulară.

Realizarea unei teleconferințe

Dacă trebuie să susțineți o teleconferință (serviciu de rețea), puteți adăuga ușor mai mulți participanți la apelul activ.



Pentru informații referitoare la disponibilitate, contactați furnizorul Dvs. de servicii.

- 1 În timpul unui apel, selectați **Opțiuni** > **Mai mult** > **Apel nou**.
- 2 Introduceți un număr de telefon sau căutați un contact.
- 3 Apăsăți tasta apel.
- 4 Dacă ambele apeluri sunt active, selectați **Opțiuni** > **Conferință**.
- 5 Pentru a termina teleconferința, selectați **Opțiuni** > **Terminați**.

Permiterea apelurilor numai către anumite numere

Serviciul de apelare a numerelor fixe (serviciu de rețea) vă permite să restricționați apelurile și să permiteți apelarea doar a anumitor numere de telefon. De exemplu, puteți permite doar apelurile către membrii de familie.

Selectați **Meniu** > **Setări** și **Siguranță**.

- 1 Selectați **Apeluri permise** > **Activare**.
- 2 Introduceți codul PIN2.
- 3 Adăugați numerele dorite la lista de numere permise.

Indicație: Dacă doriți să trimiteți mesaje SMS în perioada în care serviciul de apelare a numerelor fixe este activ, trebuie să adăugați numărul centrului de mesagerie la lista de numere permise.

Împiedicarea efectuării sau a recepționării apelurilor

Nu lăsați costurile să scape de sub control: împiedicați anumite tipuri de apeluri (serviciu de rețea). De exemplu, puteți împiedica recepționarea apelurilor atunci când sunteți în străinătate.

Selecțați **Meniu > Setări și Siguranță**. Pentru a împiedica apelurile, trebuie să obțineți parola de restricționare de la furnizorul de servicii.

Împiedicarea anumitor tipuri de apeluri

- 1 Selecțați **Serv. restr. apel.** și opțiunea dorită.
- 2 Selecțați **Activați**, apoi introduceți parola de restricționare.

Contacte

Memorați un nume și un număr de telefon

Selecțați **Meniu > Contacte**.

Selecțați **Adăugați**.

Adăugarea și editarea detaliilor unui contact

- 1 Selecțați **Nume** și un contact.
- 2 Selecțați **Detalii > Opțiuni > Adăugați detalii**.

Indicație: Pentru a adăuga un sunet de apel, o imagine sau un videoclip la un contact, selecțați contactul și **Opțiuni > Adăugați detalii > Multimedia**.

Utilizarea apelării rapide

Puteți apela rapid prietenii și membrii familiei dacă atribuiți cele mai utilizate numere de telefon tastelor numerice ale aparatului.

Selecțați **Meniu > Contacte > Apelare rapidă**.

Atribuirea unui număr de telefon la o tastă numerică

- 1 Selecțați o tastă numerică. Tasta 1 este rezervată căsuței poștale vocale.
- 2 Introduceți un număr de telefon sau căutați un contact.

Eliminarea sau modificarea unui număr de telefon atribuit unei taste numerice

Selecțați și mențineți selectată tasta numerică, apoi selecțați **Ștergere** sau **Modificare** din meniul pop-up.

Efectuarea unui apel

În ecranul de start, apăsați și mențineți apăsată o tastă numerică.

Dezactivarea apelării rapide

Selecțați **Meniu > Setări și Apeluri > Apelare rapidă**.

Expedierea propriilor informații de contact

Doriți să expediați propriul număr de telefon sau propria adresă de e-mail unei persoane pe care tocmai ați cunoscut-o? Adăugați propriile informații de contact în lista de contacte, apoi expediați cartea de vizită persoanei respective.

Selecțați **Meniu > Contacte și Nume**.

1. Selecțați din lista de contacte înregistrarea care conține informațiile dvs.
2. Selecțați **Carte de vizită** și modalitatea de expediere.

Memorarea unei cărți de vizită recepționate

Selecțați **Afișați > Memorați**.

Creați un grup de contacte

Dacă adăugați membrii familiei sau prietenii la un grup de contacte, vă va fi foarte ușor să trimiteți tuturor același mesaj în același timp.

Selecțați **Meniu > Contacte**.

1. Selecțați **Grupuri > Adăugați**.
2. Introduceți un nume de grup, opțional selecțați o imagine și un ton de apel, apoi selecțați **Memorați**.
3. Pentru a adăuga contacte la grup, selecțați grupul și **Adăugați**.

Mutarea sau copierea contactelor pe cartela SIM

Doriți să utilizați cartela SIM într-un alt aparat, dar să păstrați accesul la contacte? În mod implicit, contactele se stochează în memoria aparatului, dar le puteți copia pe cartela SIM.

Selecțați **Meniu > Contacte**.

În memoria aparatului se pot păstra mai multe contacte, iar cele memorate pe cartela SIM pot avea un singur număr de telefon.  indică un contact stocat pe cartela SIM.

Copiați toate contactele

Selecțați **Copiere contacte > Din tel. pe SIM**.

Mutarea tuturor contactelor

Selecțați **Mutare contacte > Din tel. pe SIM**.

Indicație: În cazul în care contactele sunt stocate atât în memoria aparatului, cât și pe cartela SIM, este posibil ca în lista de contacte să apară duplicate. Pentru a afișa doar contactele stocate pe aparat, selecțați **Setări > Memorie în uz > Telefon**.

Scrierea textului

Comutarea între modurile de introducere a textului

Atunci când scrieți un text, puteți utiliza metoda tradițională  sau cea cu predicție .

Abc abc și ABC indică introducerea literelor mari/mici. 123 indică faptul că se introduc cifre.

Comutarea între metodele de introducere a textului

Selectați și mențineți apăsat **Opțiuni**. Nu toate limbile acceptă modul de introducere a textului cu funcția de predicție.

Introducerea literelor mici/mari

Apăsați #.

Comutarea între introducerea literelor, respectiv a cifrelor

Apăsați și mențineți apăsată tasta #.

Schimbarea limbii de scriere

Selectați **Opțiuni** > **Limbă de scriere**.

Metoda tradițională de introducere a textului

Scrierea unui cuvânt

Atingeți de mai multe ori o tastă numerică (2-9), până când se afișează caracterul dorit. Caracterele disponibile depind de limba de scriere selectată. Dacă litera următoare este amplasată pe aceeași tastă, așteptați afișarea cursorului sau deplasați cursorul înainte și apăsați din nou tasta.

Deplasarea cursorului

Selectați  sau , ori atingeți ecranul în locul în care doriți să mutați cursorul.

Introducerea unui semn de punctuație frecvent

Apăsați de mai multe ori **1**.

Introducerea unui caracter special

Selectați  și caracterul dorit.

Introducerea unui spațiu

Apăsați **0**.

Introducerea textului utilizând funcția de predicție

Dicționarul incorporat propune cuvinte pe măsură ce apăsați tastele numerice. Puteți să adăugați propriile cuvinte în dicționar.

Scrierea unui cuvânt

Apăsați tastele numerice (2-9). Apăsați fiecare tastă o singură dată pentru fiecare literă.

Confirmarea unui cuvânt

Deplasați cursorul înainte sau apăsați **0** pentru a introduce un spațiu.

Selectarea cuvântului corect

În cazul în care cuvântul propus nu este corect, apăsați de mai multe ori *****, apoi selectați cuvântul dorit din listă.

Adăugarea unui cuvânt în dicționar

Dacă după cuvânt se afișează caracterul **?**, cuvântul pe care intenționați să-l scrieți nu este în dicționar. Pentru a adăuga un cuvânt în dicționar, selectați **Normal**. Introduceți cuvântul în maniera tradițională, apoi selectați **Memorați**.

Scrierea unui cuvânt compus

Scrieți prima parte a cuvântului și deplasați cursorul înainte pentru a-l confirma. Scrieți următoarea parte a cuvântului și confirmați din nou.

Mesagerie

Expedierea unui mesaj

Păstrați legătura cu familia și cu prietenii, prin mesaje text și multimedia. Puteți anexa la mesaj fotografii, videoclipuri și cărți de vizită.

Selectați **Meniu > Mesagerie**.

- 1 Selectați **Creare mesaj**.
- 2 Pentru a adăuga o anexă, selectați **Opțiuni > Inserare obiect**.
- 3 Scrieți mesajul și selectați **Contin..**
- 4 Pentru a introduce manual un număr de telefon sau o adresă de e-mail, selectați **Nr. sau e-mail**. Introduceți un număr de telefon sau selectați **E-mail**, apoi introduceți o adresă de e-mail.
- 5 Selectați **Exped..**

Indicație: Pentru a introduce un caracter special sau un zâmbet, selectați **Opțiuni > Inserare simbol**.

Expedierea unui mesaj cu anexă poate fi mai scumpă decât expedierea unui SMS normal. Pentru informații suplimentare, contactați furnizorul Dvs. de servicii.

Puteți expedia mesaje text mai lungi decât numărul limită de caractere alocat pentru un singur mesaj. Mesajele mai lungi vor fi expediate sub forma a două sau mai multe mesaje. S-ar putea ca furnizorul dvs. de servicii să vă taxeze în mod corespunzător.

Caracterele ce folosesc accente, alte semne, precum și opțiunile unor limbi ocupă mai mult spațiu, limitând astfel numărul de caractere ce pot fi expediate printr-un singur mesaj.

Dacă articolul introdus într-un mesaj multimedia este prea mare pentru rețea, este posibil ca aparatul să-i reducă dimensiunile în mod automat.

Numai aparatele care au caracteristici compatibile pot recepționa și afișa mesaje multimedia. Aspectul unui mesaj poate varia în funcție de aparatul care îl recepționează.

Expedierea unui mesaj către un grup de persoane

Doriți să trimiteți un mesaj tuturor membrilor familiei? Dacă i-ați introdus într-un grup, puteți trimite același mesaj tuturor în același timp.

Selecțați **Meniu > Mesagerie**.

- 1 Selecțați **Creare mesaj**.
- 2 Scrieți mesajul și selecțați **Contin..**
- 3 Pentru a selecta un grup, selecțați **Grup. de contact**.
- 4 Selecțați **Exped..**

Memorarea unei anexe

Puteți memora pe aparat anexe mesajelor multimedia și e-mail.

Selecțați **Meniu > Mesagerie**.

Memorarea unei anexe

- 1 Deschideți mesajul.
- 2 Selecțați **Opțiuni > Mem. conținut**.
- 3 Selecțați fișierul dorit și **Opțiuni > Memora**.

Memorarea anexei unui mesaj de e-mail

- 1 Deschideți mesajul.
- 2 Selecțați anexa.
- 3 Selecțați **Memorați**.

Imaginile și videoclipurile se memorează în Galerie.

Vizualizarea unei conversații

Puteți vizualiza mesajele expediate către și recepționate de la un anumit contact, într-un singur ecran. Din același ecran puteți continua conversația.

Selectați **Meniu > Mesagerie**.

Citirea unui mesaj dintr-o conversație

Selectați **Conversații**, o conversație și un mesaj.

Comutarea la Ecr. căs. intrare tradițional

Selectați **Opțiuni > Ecr. căs. intrare**.

Ascultarea mesajelor vocale

Dacă nu puteți răspunde, aveți posibilitatea să deviați apelurile către căsuța poștală vocală și puteți asculta mesajele ulterior.

Căsuța poștală vocală este un serviciu de rețea la care vă puteți abona. Pentru informații suplimentare, contactați furnizorul Dvs. de servicii.

Apelarea căsuței poștale vocale

În ecranul de start, apăsați și mențineți apăsată tasta **1**.

Memorarea căsuței poștale vocale

- 1 Selectați **Meniu > Mesagerie > Mesaje vocale și Mesaje ap. vocal > Nr. căs. poștală vocală**.
- 2 Introduceți numărul căsuței poștale vocale, apoi selectați **OK**.

Expedierea unui mesaj audio

Nu aveți timp să scrieți un mesaj text? Înregistrați un mesaj vocal și trimiteți-l!

Selectați **Meniu > Mesagerie**.

- 1 Selectați **Alte mesaje > Mesaj audio**.
- 2 Pentru a înregistra mesajul, selectați .
- 3 Pentru a întrerupe înregistrarea, selectați .
- 4 Selectați **Contin.** și un contact.

E-mail și Mesagerie instantanee

Configurați-vă aparatul pentru expedierea și recepționarea mesajelor de e-mail din propriul cont.

Alternativă: înregistrați-vă la un serviciu de chat (IM) pentru a discuta cu membrii comunității de mesagerie instantanee.

E-mail Nokia Messaging

Aflați cum se configurează un cont de e-mail, cum se expediază și cum se recepționează mesajele de e-mail.

Despre e-mail Nokia Messaging

Selecțați **Meniu > Mesagerie > E-mail**.

Accesați-vă conturile de e-mail de la diferiți furnizori prin intermediul aparatului mobil pentru a citi, a scrie și a trimite mesaje de e-mail.

Dacă nu aveți un cont de e-mail, puteți crea un cont Nokia, care vă asigură accesul la serviciul Ovi Mail de la Nokia. Pentru informații suplimentare, accesați www.ovi.com. Cu contul Nokia puteți accesa toate serviciile Ovi de la Nokia.

Conectarea la un cont de e-mail

Vă puteți conecta la mai multe conturi de e-mail.

Selecțați **Meniu > Mesagerie > E-mail**.

- 1 Selecțați furnizorul de servicii de e-mail.
- 2 Introduceți numele de utilizator și parola corespunzătoare contului.
- 3 Dacă selecțați **Memorare parolă**, nu este necesar să introduceți parola ori de câte ori doriți să accesați contul de e-mail.
- 4 Selecțați **Conectare**.

Pentru a vă conecta la încă un cont de e-mail, selecțați **Adăugare cont**.

Dacă nu aveți un cont de e-mail, puteți crea un cont Nokia și puteți utiliza Ovi Mail de la Nokia.

Configurarea Ovi Mail

Selecțați **Mail pe Ovi > Creare adresă de e-mail** și urmați instrucțiunile.

Expedierea unui e-mail

Selecțați **Meniu > Mesagerie > E-mail** și un cont de e-mail.

- 1 Selecțați **Opțiuni > Scriere mesaj nou**.
- 2 Introduceți adresa de e-mail a destinatarului, subiectul și textul mesajului.
- 3 Pentru a anexa un fișier, de exemplu, o imagine, selecțați **Opțiuni > Atașare > Din Galerie**.

- 4 Pentru a face o fotografie de anexat la un mesaj de e-mail, selectați **Opțiuni** > **Atașare** > **Din camera foto-video**.
- 5 Selectați **Expediere**.

Citirea mesajelor de e-mail și trimiterea de răspunsuri la acestea

Selectați **Meniu** > **Mesagerie** > **E-mail** și un cont de e-mail.

- 1 Selectați un mesaj de e-mail.
- 2 Pentru a răspunde la un mesaj sau a redirecționa unul, selectați **Opțiuni**.

Nokia Messaging IM

Aflați cum să discutați prin chat cu prietenii.

Despre Chat

Selectați **Meniu** > **Mesagerie** > **Chat**.

Cu Chat (serviciu de rețea), puteți face schimb de mesaje instantanee cu prietenii. Dacă nu aveți un cont de chat, puteți crea un cont Nokia și puteți utiliza Ovi Chat de la Nokia.

Puteți păstra aplicația Chat activă în fundal, în timp ce utilizați alte caracteristici ale aparatului. Veți primi în continuare notificările despre noile mesaje instantanee.

Utilizarea serviciului sau preluarea de conținut pot implica transferul unor volume mari de date, ceea ce poate duce la apariția unor costuri legate de trafic.

Conectarea la un serviciu de chat

Selectați **Meniu** > **Mesagerie** > **Chat**.

Conectarea la un cont chat existent

- 1 Dacă sunt disponibile mai multe servicii de chat, selectați-l pe cel dorit.
- 2 Conectați-vă și introduceți numele de utilizator și parola.
- 3 Urmați instrucțiunile.

Utilizarea mai multor servicii de chat în același timp

- 1 Selectați un serviciu de chat și conectați-vă la acesta.
- 2 Pentru a comuta între serviciile de chat, deschideți fila corespunzătoare.

Chat cu prietenii

Selectați **Meniu** > **Mesagerie** > **Chat**.

Vă puteți conecta la mai multe servicii în același timp și puteți purta discuții chat prin acestea. Trebuie să vă conectați separat la fiecare serviciu.

Puteți avea conversații în desfășurare cu mai multe contacte în același timp.

- 1 Dacă sunt disponibile mai multe servicii de chat, selectați-l pe cel dorit.
- 2 Conectați-vă la serviciu.
- 3 În lista de contacte, selectați contactul cu care doriți să discutați prin chat.
- 4 Scrieți mesajul în caseta de text din partea de jos a ecranului.
- 5 Selectați **Expediere**.

Ascunderea aplicației Chat

Selectați **Meniu > Mesagerie > Chat**.

Selectați **Ascund..**

Sesiunile rămân active o anumită perioadă de timp, conform abonamentului de servicii. Atunci când aplicația Chat se execută în fundal, puteți deschide alte aplicații, iar ulterior puteți reveni la Chat fără să fie necesar să vă conectați din nou.

Notificări privind mesajele noi în timp ce aplicația este ascunsă

- 1 În ecranul principal Chat, selectați **Opțiuni > Mai mult > Setări**.
- 2 Selectați tipurile de notificări dorite și **Memorare**.

Deconectarea de la chat

Deschideți aplicația Chat, apoi selectați **Opțiuni > Ieșire > Deconectare** pentru a închide serviciul.

Selectați **Opțiuni > Ieșire > Închidere** pentru a închide aplicația Chat.

Personalizare

Despre ecranul de start

Ecranul de start vă oferă următoarele posibilități:

- Vizualizarea notificărilor privind apelurile nepreluare și mesajele recepționate
- Deschiderea aplicațiilor preferate
- Controlul aplicațiilor, cum ar fi cea de radio
- Adăugarea de comenzi rapide către diferite caracteristici, cum ar fi scrierea mesajelor
- Vizualizarea și apelarea contactelor preferate, discuții prin chat, trimiterea de mesaje contactelor

Adăugarea comenzilor rapide la ecranul de start

Doriți să deschideți aplicațiile preferate direct din ecranul de start? Puteți adăuga comenzi rapide la caracteristicile utilizate frecvent.

- 1 Selectați și mențineți selectat widgetul de comenzi rapide, apoi selectați **Sel. com. rapide**.
- 2 Selectați comanda rapidă pe care doriți să o definiți, apoi selectați articolul dorit.

Indicație: Pentru a elimina o comandă rapidă, înlocuiți-o cu o alta.

Indicație: Puteți adăuga comenzi rapide și la meniul Salt la. Selectați **Mergeți la > Personaliz. ecran**.

Adăugarea contactelor importante în ecranul de start

Doriți să sunați sau să trimiteți mesaje rapid la contactele preferate? Puteți adăuga în ecranul de start comenzi rapide la contactele selectate.

- 1 Selectați și mențineți apăsată bara Contacte preferate.
- 2 Selectați **Editare preferate**.
- 3 Selectați pictograma de contact  și un contact din listă.
Contactul trebuie să fie stocat în memoria aparatului.

Indicație: În cazul în care contactul are o imagine, aceasta se afișează în bara Contacte preferate.

Apelarea unui contact sau trimiterea unui mesaj către un contact

Selectați contactul în bara Contacte preferate, apoi selectați opțiunea corespunzătoare din meniul pop-up.

Eliminarea unui contact din ecranul de start

- 1 Selectați și mențineți apăsată bara Contacte preferate.
- 2 Selectați **Editare preferate** și contactul pe care doriți să-l ștergeți.

Contactul este eliminat din bara Contacte preferate, dar rămâne în lista de contacte.

Personalizarea meniului Salt la

Puteți adăuga comenzi rapide la caracteristicile utilizate frecvent.

- 1 Selectați **Mergeți la > Personaliz. ecran**.
- 2 Selectați un articol de meniu și caracteristica dorită din listă.

Pentru a accesa caracteristica, selectați **Mergeți la** și caracteristica dorită.

Personalizarea ecranului de start

Doriți să vedeți în fundalul ecranului de start peisajul preferat sau poze cu familia? Puteți schimba această imagine de fond și puteți rearanja diferitele articole în ecranul de start, pentru a-l personaliza conform propriilor preferințe.

Selectați **Meniu** > **Setări și Afișaj**.

Schimbarea imaginii de fond

Selectați **Imagine fond** și o imagine.

Indicație: Descărcați mai multe imagini de fond de la Magazinul Ovi Nokia. Pentru informații suplimentare despre Magazinul Ovi, accesați www.ovi.com.

Adăugarea de conținut în ecranul de start

Selectați **Ecran de Start** > **Personaliz. ecran**.

Indicație: Pentru a folosi un font mai mare în aplicațiile Mesagerie și Contacte, atunci când navigați pe Web sau în meniul principal, selectați **Mărime literă**.

Schimbarea aspectului aparatului

Cu ajutorul temelor puteți schimba culorile și aspectul ecranului de start.

Selectați **Meniu** > **Setări și Teme**.

Selectați **Selectare temă** > **Teme** și o temă din listă.

Indicație: Descărcați mai multe teme de la Magazinul Ovi Nokia. Pentru informații suplimentare despre Magazinul Ovi, accesați www.ovi.com.

Crearea propriului profil

Cum puteți adapta aparatul necesităților dvs. (la serviciu, la școală sau acasă)? Puteți crea profiluri noi pentru fiecare situație și le puteți da nume corespunzătoare.

Selectați **Meniu** > **Setări** > **Profiluri**.

- 1 Selectați **Stilul meu 1** sau **Stilul meu 2**.
- 2 Selectați **Personalizați** și definiți propriile setări de profil.
- 3 Introduceți un nume pentru profil și selectați **OK** > **Memorați**.

Personalizarea sunetelor

Puteți personaliza sunetele de apel, de taste și de avertizare pentru fiecare profil.

Selectați **Meniu** > **Setări și Sunete**.

Schimbarea tonului de apel

Selecțai **Sunet de apel**: și un sunet de apel.

Indicație: Descărcați mai multe sunete de apel de la Magazinul Ovi Nokia. Pentru informații suplimentare despre Magazinul Ovi, accesați www.ovi.com.

Schimbarea volumului sunetelor de tastatură

Selecțai **Sonor taste**: și glisați bara de volum.

Conectivitate

Bluetooth

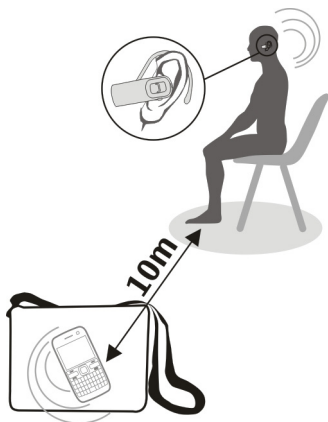
Despre conectivitatea Bluetooth

Selecțai **Meniu > Setări > Conectivitate > Bluetooth**.

Utilizați Bluetooth pentru a stabili conexiuni fără fir cu aparate fără fir, cum ar fi alte aparate mobile, calculatoare, seturi cu cască și seturi auto.

De asemenea, puteți utiliza conexiunea pentru a trimite articole de pe propriul aparat, pentru a transfera fișiere de pe un PC compatibil și pentru a imprima fișiere cu ajutorul unei imprimante compatibile.

Nu este obligatoriu ca aparatele cu tehnologia fără fir Bluetooth să fie unul lângă altul, deoarece tehnologia folosește unde radio. Cu toate acestea, distanța dintre aparate nu trebuie să depășească 10 m. În caz contrar, conexiunea se poate întrerupe. Obstacolele ca pereții sau celelalte aparate electronice pot provoca interferențe.



Indicație: Pentru a accesa setările Bluetooth din ecranul de start, adăugați o comandă rapidă la widgetul de comenzi rapide.

Conectarea la un set cu cască fără fir

Doriți să continuați lucrul pe calculator în timpul convorbirii? Utilizați un set cu cască fără fir. Puteți prelua apelurile, chiar dacă aparatul nu este chiar la îndemână.

- 1 Selectați **Meniu > Setări > Conectivitate > Bluetooth și Bluetooth > Activat**.
- 2 Porniți setul cu cască.
- 3 Pentru a asocia aparatul cu setul cu cască, selectați **Conect. acces. audio**.
- 4 Selectați setul cu cască.
- 5 Este posibil să vi se solicite o parolă. Pentru detalii, consultați ghidul de utilizare a setului cu cască.

Indicație: Puteți seta aparatul să se conecteze automat la setul cu cască Bluetooth după asocierea inițială.

Expedierea unei imagini sau a altor elemente de conținut către un alt aparat

Utilizați Bluetooth pentru a expedia cărți de vizită, înregistrări de agendă, imagini, videoclipuri și alte elemente de conținut pe care le-ați creat către calculator, dar și către aparatele compatibile ale prietenilor.

- 1 Selectați articolul de expedit.
- 2 Selectați **Opțiuni > Expediați > Prin Bluetooth**.

- 3 Selectați aparatul la care doriți să vă conectați. Dacă aparatul dorit nu este afișat, selectați **Căutare nouă** pentru a-l căuta. Se afișează aparatele Bluetooth din raza de acțiune.
- 4 În cazul în care celălalt aparat solicită o parolă, introduceți parola. Aceasta (o definiție dvs.) trebuie introdusă pe ambele aparate. În cazul anumitor aparate parola este fixă. Pentru detalii, consultați ghidul de utilizare a aparatului.
Parola este valabilă doar pentru conexiunea curentă.

Conectarea la un set auto în modul SIM de la distanță

Modul SIM la distanță permite utilizarea cartelei SIM din aparat cu un set auto compatibil.

Selectați **Meniu > Setări > Conectivitate > Bluetooth**.

Înainte de a activa modul SIM la distanță, trebuie să asociați aparatul cu setul auto.

- 1 Pentru a activa Bluetooth pe aparat, selectați **Bluetooth > Activat**.
- 2 Activați Bluetooth pe setul auto.
- 3 Urmați instrucțiunile de pe ecranul aparatului.

În modul SIM la distanță doar setul auto este conectat la rețeaua celulară.

Pentru a efectua sau a primi apeluri în modul SIM la distanță, trebuie să conectați la aparat un accesoriu compatibil, cum ar fi un set auto.

În acest mod aparatul permite doar apeluri de urgență.

Modul SIM la distanță se dezactivează automat în momentul opririi setului auto, de exemplu, în urma opririi motorului.

Dezactivarea manuală a modului SIM la distanță

- 1 Selectați **Aparate asociate**.
- 2 Selectați setul auto, apoi selectați **Șterg. asociere** din meniul pop-up.

Conectarea automată la un aparat asociat

De obicei conectați aparatul la un alt aparat Bluetooth, cum ar fi un set auto, un set cu cască sau PC? Vă puteți seta aparatul să se conecteze automat.

Selectați **Meniu > Setări > Conectivitate > Bluetooth și Aparate asociate**.

- 1 Selectați aparatul la care doriți să vă conectați automat.
- 2 Din meniul pop-up, selectați **Setări > Conex. automată > Da**.

Utilizarea Bluetooth în siguranță

Doriți să controlați cine vă poate detecta aparatul atunci când utilizați Bluetooth? Puteți controla cine vă poate găsi aparatul și cine se poate conecta la acesta.

Selecționați **Meniu > Setări > Conectivitate > Bluetooth**.

Împiedicați alte persoane să vă detecteze aparatul

Selecționați **Vizibilitate tel. > Ascuns**.

Atunci când este ascuns, aparatul nu poate fi detectat de alte aparate. Cu toate acestea, aparatele asociate au în continuare posibilitatea să se conecteze la acesta.

Dezactivarea Bluetooth

Selecționați **Bluetooth > Dezactivat**.

Nu vă asociați aparatul cu aparate necunoscute și nu acceptați solicitări de conectare de la asemenea aparate. Această măsură contribuie la protejarea aparatului împotriva elementelor de conținut dăunătoare.

Cablu de date USB**Copierea unei imagini sau a altor elemente de conținut între aparat și un calculator**

Prin intermediul unui cablu de date USB puteți copia imagini și alte tipuri de conținut între aparat și calculatorul compatibil.

- 1 Utilizați un cablu USB de date compatibil pentru a conecta aparatul la calculator.
- 2 Selecționați una dintre următoarele opțiuni:

Nokia Ovi Suite — Utilizați acest mod în cazul în care Nokia Ovi Suite este instalat pe calculator.

Transfer media — Utilizați acest mod în cazul în care Nokia Ovi Suite nu este instalat pe calculator. Alegeți acest mod dacă doriți să conectați aparatul la un sistem de sonorizare și video sau la imprimante.

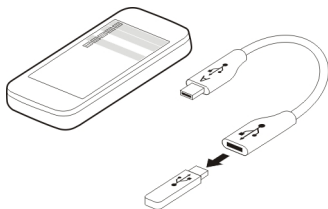
Mem. de masă — Utilizați acest mod în cazul în care Nokia Ovi Suite nu este instalat pe calculator. Aparatul apare pe calculator ca un dispozitiv portabil. Utilizați acest mod dacă doriți să conectați aparatul la alte aparate, cum ar fi o combină muzicală sau un sistem audio de mașină.

- 3 Copiați conținutul cu ajutorul unui manager de fișiere pe calculator.

Copierea unei imagini sau a altor elemente de conținut între aparat și un stick de memorie USB

Puteți copia imagini de pe aparat pe un stick de memorie USB compatibil. Utilizați această caracteristică pentru a crea copii de siguranță ale fotografiilor pe care le faceți în timpul călătoriilor.

- 1 Conectați un cablu adaptor USB OTG compatibil la portul USB al aparatului.
- 2 Conectați stickul de memorie la cablul adaptor USB OTG.



- 3 Selectați **Meniu** > **Aplicații** > **Galerie** și selectați și mențineți selectat un fișier sau un dosar.
- 4 Stabiliți dacă doriți să copiați sau să mutați dosarul sau fișierul.
- 5 Selectați dosarul țintă.

Conectarea la o rețea WLAN Despre conexiunile WLAN

Selectați **Meniu** > **Setări** > **Conectivitate** > **WLAN**.

Conectați-vă la o rețea locală fără fir (WLAN) și gestionați-vă conexiunile WLAN.



Important: Utilizați codificarea pentru a îmbunătăți siguranța conexiunii WLAN. Utilizarea codificării reduce riscul accesului neautorizat la datele Dvs.



Observație: Utilizarea rețelelor WLAN poate fi restricționată în unele țări. De exemplu, în Franța, folosirea rețelei WLAN este permisă numai în interior. Pentru informații suplimentare, contactați autoritățile locale.

Conectarea la o rețea WLAN acasă.

Pentru a reduce costurile cu traficul de date, conectați-vă la rețeaua WLAN ori de câte ori doriți să navigați pe Web de acasă.

Selectați **Meniu** > **Setări** > **Conectivitate** > **WLAN**.

Prima conectare

- 1 Pentru a căuta rețeaua WLAN de la domiciliu, selectați **WLAN-uri disp..**
- 2 Pentru a vă conecta, selectați rețeaua WLAN de la domiciliu.
- 3 Dacă rețeaua WLAN are securitate , introduceți parola.
- 4 Dacă memorați rețeaua WLAN de la domiciliu, nu trebuie să o căutați de fiecare dată. Selectați și mențineți selectată rețeaua WLAN, apoi selectați **Memorare** din meniul pop-up.

 indică o rețea WLAN memorată.

Conectarea la o rețea WLAN de la domiciliu memorată

- 1 Selectați **WLAN-uri mem..**
- 2 Selectați și mențineți selectată rețeaua WLAN de domiciliu, apoi selectați **Conectare** din meniul pop-up.

Deconectarea de la o rețea WLAN

Selectați și mențineți selectată rețeaua WLAN la care sunteți conectat , apoi selectați **Deconectare** din meniul pop-up.

Conectarea la o rețea WLAN în timpul deplasărilor

Conectarea la o rețea WLAN este o modalitate facilă de a accesa Internetul atunci când nu sunteți acasă. Vă puteți conecta la rețele WLAN publice din locuri publice, cum ar fi bibliotecile sau cafenelele Internet.

Selectați **Meniu > Setări > Conectivitate > WLAN**.

Conectarea la rețelele WLAN securizate se face cu o parolă .

- 1 Pentru a căuta rețelele WLAN disponibile, selectați **WLAN-uri disp..**
- 2 Selectați o rețea WLAN.
- 3 Dacă rețeaua WLAN este securizată, introduceți parola.

Deconectarea de la o rețea WLAN

Selectați rețeaua WLAN la care v-ați conectat .

Conectarea la o rețea WLAN ascunsă

Selectați **Meniu > Setări > Conectivitate > WLAN**.

Vă puteți conecta la o rețea WLAN ascunsă, cu condiția să știți numele (SSID) și parola.

- 1 Pentru a căuta rețelele WLAN disponibile, selectați **WLAN-uri disp..**

- 2 Selectați **(Rețea ascunsă)**.
- 3 Introduceți numele rețelei (SSID) și parola.

Deconectarea de la o rețea WLAN

Selectați rețeaua WLAN la care v-ați conectat .

Serviciile Ovi de la Nokia

Ovi by Nokia

Disponibilitatea și costurile serviciilor Ovi de la Nokia

Disponibilitatea serviciilor Ovi de la Nokia poate varia în funcție de regiune. Utilizarea serviciilor sau preluarea de conținut pot implica transferul unor volume mari de date, ceea ce poate duce la apariția unor costuri legate de trafic. Pentru informații referitoare la tarifele aferente transmisiei de date, contactați furnizorul de servicii.

Pentru informații suplimentare despre Ovi, accesați www.ovi.com.

Despre Magazinul Ovi

 Din Magazinul Ovi puteți descărca jocuri, aplicații, videoclipuri, imagini, teme și sunete de apel mobile pentru aparat. Unele articole sunt gratuite, altele trebuie cumpărate folosind cartea de credit sau prin intermediul facturii telefonice. Disponibilitatea modalităților de plată depinde de țara de reședință și de furnizorul de servicii de rețea. Magazinul Ovi vă oferă conținut compatibil cu aparatul mobil și care se potrivește cu preferințele și locația dvs.

Selectați **Meniu > Magazin** sau accesați www.ovi.com.

Despre Contacte Ovi

 Prin Contacte Ovi, puteți să păstrați legătura cu prietenii și familia, să urmăriți ce fac aceștia sau să descoperiți noi prieteni în comunitatea Ovi. De asemenea, puteți crea copii de siguranță de pe aparat pe Ovi, pentru contactele pe care le aveți.

Pentru a utiliza Contacte Ovi, vizitați www.ovi.com.

Despre Ovi Mail

 Cu Ovi Mail, puteți să accesați ușor mesaje de e-mail de la furnizori populari de servicii de e-mail prin Web. Dacă vă înregistrați pentru un cont Nokia, primiți și un cont Ovi gratuit pe care puteți să-l utilizați pe aparatul mobil sau pe calculator. Protecția antisпам vă ajută să păstrați ordinea în căsuța de intrare, iar protecția anti-virus îmbunătățește siguranța.

Accesarea serviciilor Ovi de la Nokia

Selecți **Meniu** > **Aplicații** > **Funcții suplimentare** > **Colecție** și serviciul Ovi dorit.

Utilizarea serviciilor sau preluarea de conținut pot implica transferul unor volume mari de date, ceea ce poate duce la apariția unor costuri legate de trafic.

Despre Nokia Ovi Suite

Aplicația pentru PC Nokia Ovi Suite vă permite să gestionați conținutul de pe aparat și să-l mențineți sincronizat cu calculatorul.

Pentru informații suplimentare și pentru a descărca Nokia Ovi Suite, accesați www.ovi.com.

Ovi Player

Cu Nokia Ovi Player puteți reda și organiza muzica, puteți descărca piese de se serviciul Ovi Music al companiei Nokia, puteți copia melodii și liste de redare între PC și aparatele mobile Nokia compatibile. De asemenea, puteți înregistra și inscripționa CD-uri audio.

Pentru a gestiona colecția de muzică, deschideți fila **Muzica mea**. Puteți conecta mai multe aparate compatibile la Ovi Player și puteți vizualiza și reda muzica stocată pe acestea.

Pentru a asculta fragmente și a descărca milioane de melodii de la Ovi, deschideți fila **Ovi Music**. Pentru a descărca muzică, trebuie să creați un cont Nokia.

Gestionarea timpului

Modificarea orei și a datei

Selecți **Meniu** > **Setări** și **Data și ora**.

Modificarea fusului orar în timpul călătoriilor

1. Seleccți **Setări dată & oră** > **Fus orar**.
2. Seleccți fusul orar al locului în care vă aflați, apoi seleccți **Memorați**.

Ora și data se vor seta conform fusului orar selectat. În acest mod aparatul va afișa corect ora trimiterii mesajelor text sau multimedia primite.

De exemplu, GMT -5 indică fusul orar pentru New York (S.U.A.), 5 ore la est de Greenwich, Londra (Marea Britanie).

Setarea unei alarme

Puteți utiliza aparatul drept ceas cu alarmă.

Selecți **Meniu** > **Aplicații** > **Ceas alarmă**.

- 1 Setați ora alarmei.
- 2 Selectați  pentru a seta alarma.
- 3 Pentru a seta alarma să se declanșeze, de exemplu, la aceeași oră în fiecare zi, selectați **Setări > Repetare alarmă > Activată** și zilele respective.

Amânarea alarmei

Dacă se declanșează alarma, o puteți amâna. Alarma trece în pauză pentru o perioadă de timp definită.

La declanșarea alarmei, selectați **Amânați**.

Setarea duratei de amânare

Selectați **Meniu > Aplicații > Ceas alarmă și Setări > Interval amânare**, apoi selectați durata.

Cronometrarea antrenamentelor

Depășiți-vă performanțele din trecut pe traseul de jogging zilnic! Utilizați cronometrul pentru a vă măsura timpii!

Selectați **Meniu > Aplicații > Cronometru**.

Cronometrarea turelor de pistă

- 1 Selectați **Durăță tur > Start**.
- 2 Selectați **Tur** atunci când treceți la următorul tur de pistă. Timpul înregistrat pe turul de pistă se trece în listă, iar cronometrul este resetat.
- 3 Selectați **Stop**.

Înregistrarea timpilor intermediari

- 1 Selectați **Timpi intermed. > Start**.
- 2 Selectați **Intermed.**. Timpul intermediar se adaugă în listă, iar cronometrul continuă măsurătoarea.
- 3 Selectați **Stop**.

Indicație: Doriți să memorați timpii pentru o analiză ulterioară a rezultatelor? Selectați **Memorați**, apoi introduceți un nume.

Ascunderea cronometrului

Apăsați tasta de terminare. Pentru a reveni la cronometru, selectați **Meniu > Aplicații > Cronometru și Continuăți**.

Setarea temporizatorului

Trebuie să setați rapid o alarmă pentru o anumită perioadă de timp, de exemplu, atunci când fierbeți ouă? Utilizați temporizatorul pentru a seta o alarmă.

Selectați **Meniu > Aplicații > Temporizator**.

- 1 Selectați **Cronom. normal**.
- 2 Introduceți o perioadă și scrieți o notă care se va afișa la expirarea timpului.
- 3 Selectați **Start**.

Agendă

Adăugarea unei rezervări

Memorați rezervările importante în agendă, ca înregistrări ședință.

Selectați **Meniu > Agendă**.

- 1 Mergeți la data dorită și selectați **Opțiuni > Notați**.
- 2 Selectați tipul înregistrării **Ședință** și completați câmpurile.

Semnalarea unei zile de naștere

Adăugați un memento pentru zile de naștere și alte date speciale. Mementourile se repetă anual.

Selectați **Meniu > Agendă**.

- 1 Mergeți la data dorită și selectați **Opțiuni > Notați**.
- 2 Selectați tipul înregistrării **Zi de naștere** și completați câmpurile.

Adăugarea unei activități la lista de rezolvat

Puteți memora o notă de rezolvat pentru o activitate de care trebuie să vă ocupați și puteți adăuga un memento în agendă.

Selectați **Meniu > Aplicații > Listă de rezolvat**.

- 1 Selectați **Adăugați**, apoi completați câmpurile.
- 2 Pentru a adăuga un memento, adăugați nota de rezolvat dorită, selectați **Opțiuni > Mem. în Agendă > Memento**, apoi completați câmpurile.

Crearea unei liste de cumpărături

Listele de cumpărături scrise pe hârtie se pierd foarte ușor. Dacă le scrieți pe aparat, le veți avea mereu la îndemână! De asemenea, puteți să le expediați, de exemplu, unui membru de familie.

Selectați **Meniu > Aplicații > Note**.

- 1 Selectați **Scrieți**.
- 2 Introduceți textul în câmpul de note.

Expedierea listei

Deschideți nota și selectați **Opțiuni > Expediere notă**, apoi metoda de expediere.

Fotografii și videoclipuri

Fotografierea

- 1 Apăsați tasta de cameră foto-video în ecranul de start.
 - 2 Pentru a apropia sau a depărta imaginea, selectați  sau .
 - 3 Apăsați tasta camerei foto.
- Fotografiile se memorează în Galerie.

Activarea blițului aparatului foto-video

Pentru a seta aparatul să declanșeze automat blițul în cazul în care lumina este insuficientă, selectați  > **Blitz > Automată**. Pentru a seta aparatul să utilizeze blițul întotdeauna, selectați **Activare bliț**.

Închiderea camerei foto-video

Apăsați tasta de terminare.

Păstrați o distanță de siguranță atunci când utilizați blițul. Nu utilizați blițul îndreptat asupra unor persoane sau animale aflate aproape de aparat. Nu acoperiți blițul când faceți o fotografie.

Aparatul Dvs. acceptă o rezoluție la înregistrarea imaginii de 1944 x 2592 pixeli.

Înregistrarea unui videoclip

Puteți face fotografii cu aparatul, dar puteți să imortalizați momentele speciale și înregistrându-le în videoclipuri.

Apăsați tasta de cameră foto-video în ecranul de start.

- 1 Dacă este necesar să treceți din modul de fotografiere în modul video, selectați  > **Cameră video**.
- 2 Pentru a începe înregistrarea, apăsați tasta de cameră foto-video.
Pentru a apropia sau a îndepărta imaginea, selectați  sau , ori utilizați tastele de volum.
- 3 Selectați  pentru a trece înregistrarea în pauză și  pentru a o opri.

Videoclipurile se memorează în Galerie.

Închiderea camerei foto-video

Apăsați tasta de terminare.

Expedierea unei imagini sau a unui videoclip

Partajați imagini și videoclipuri cu prietenii și cu familia, prin mesaj multimedia sau printr-o conexiune Bluetooth.

Selectați **Meniu > Fotografii**.

Expedierea unei imagini

- 1 Selectați dosarul în care se află imaginea.
- 2 Selectați imaginea de expediat, apoi selectați  > **Expediați** și metoda de expediere dorită.
Puteți expedia mai multe imagini în același timp. Selectați  > **Marcare**, apoi marcați imaginile.

Expedierea unui videoclip

- 1 Selectați dosarul în care se află videoclipul.
- 2 Selectați **Opțiuni > Marcare**, apoi marcați videoclipul. Puteți marca mai multe videoclipuri în vederea expedierii.
- 3 Selectați **Opțiuni > Exped. marcate** și metoda de expediere dorită.

Fotografii

Despre Fotografii

Selectați **Meniu > Fotografii**.

Aplicația Fotografii este locul în care puteți vizualiza toate imaginile și videoclipurile de pe aparat. Puteți reda videoclipurile sau puteți naviga prin imagini. De asemenea, puteți imprima cele mai reușite poze.

Organizarea imaginilor

Puteți organiza imaginile în dosare.

Selectați **Meniu > Fotografii**.

- 1 Selectați **Albele mele**.
- 2 Selectați  > **Creare album** și introduceți un nume pentru album.
- 3 Selectați imaginile pe care doriți să le adăugați în album.

Editarea unei imagini

Fotografia pe care ați făcut-o este prea întunecată sau nu este încadrată așa cum trebuie? Cu Fotografiile puteți roti, răsuci, reîncadra fotografiile și puteți regla luminozitate, contrastul și culorile acestora.

- 1 Selectați o imagine în Fotografiile mele, Cronologie sau Albumele mele.
- 2 Selectați  și efectul dorit.

Imprimarea unei fotografii

Vă puteți imprima fotografiile folosind direct o imprimantă compatibilă.

- 1 Conectați aparatul la o imprimantă compatibilă PictBridge, cu un cablu de date USB sau prin Bluetooth (dacă imprimanta acceptă conexiuni Bluetooth).
- 2 Selectați modul de conexiune USB **Transfer media**.
- 3 Selectați fotografia de imprimat.
- 4 Selectați  > **Imprimare**.

Muzică și audio

Media player

Redarea unei melodii

Redați muzica stocată în memoria aparatului sau pe cartela de memorie.

Selectați **Meniu > Muzică > Muzica mea**.

Redarea unei melodii

Selectați o melodie dintr-un dosar.

Pentru a trece redarea în pauză, selectați ; pentru a relua redarea, selectați .

Derularea înainte sau înapoi

Selectați și mențineți apăsat  sau .

Închiderea playerului media

Apăsați și mențineți apăsată tasta de terminare.

Indicație: Pentru a reveni în ecranul de start și a păstra playerul activ în fundal, apăsați tasta de terminare.

Redarea unui videoclip

Redați videoclipuri stocate în memoria aparatului sau pe cartela de memorie.

Selectați **Meniu > Muzică > Muzica mea**.

- 1 Selectați un videoclip dintr-un dosar.
- 2 Pentru a trece redarea în pauză, selectați **||**; pentru a relua redarea, selectați **▶**.

Derularea înainte sau înapoi

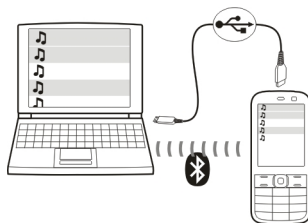
Selectați și mențineți apăsat **▶▶** sau **◀◀**.

Închiderea playerului media

Apăsați și mențineți apăsată tasta de terminare.

Copierea muzicii de pe PC

Aveți muzică pe PC și doriți s-o ascultați și pe aparat? Utilizați Nokia Ovi Player și un cablu de date USB pentru a gestiona și a sincroniza colecția de muzică.



- 1 Utilizați un cablu USB de date compatibil pentru a conecta aparatul la calculator. Asigurați-vă că în aparat a fost introdusă o cartelă compatibilă.
- 2 Selectați modul de conexiune **Transfer media**.
- 3 Porniți Nokia Ovi Player pe calculator. Pentru informații suplimentare, consultați ajutorul Ovi Player.

Indicație: Puteți cumpăra muzică de la Ovi Music de Nokia. Pentru informații suplimentare, accesați www.ovi.com.

Este posibil ca unele fișiere să fie protejate prin administrarea drepturilor digitale (DRM) și nu se pot reda pe mai multe aparate.

Modificarea sunetului sau a tonalității muzicii

Știați că puteți schimba sunetul sau tonalitatea muzicii, pentru a le adapta mai bine genului? În aplicația de egalizator puteți particulariza profiluri pentru diferitele stiluri muzicale.

Selectați **Meniu > Muzică > Muzica mea > Salt la Media pl. > Opțiuni > Mai mult > Egalizator**.

Activarea unui profil de sunet existent

Selectați un set și **Activați**.

Crearea unui profil de sunet nou

- 1 Selectați unul dintre ultimele două seturi din listă.
- 2 Selectați glisoarele și reglați-le.
- 3 Selectați **Memorați**.

Conectarea difuzoarelor la aparat

Ascultați muzica de pe aparat în difuzoarele compatibile (se vând separat).

Nu conectați aparate care emit semnale de ieșire, deoarece acest fapt poate duce la defectarea aparatului. Nu conectați nicio sursă de tensiune la conectorul AV Nokia. Când conectați la conectorul AV Nokia orice aparat sau set cu cască extern, altele decât cele aprobate de Nokia spre a fi utilizate cu acest aparat, aveți o grijă deosebită la nivelul de volum.

Conectarea difuzoarelor cu cablu

Conectați difuzoarele la conectorul AV de 3,5 mm din aparat.

Conectarea difuzoarelor Bluetooth

- 1 Selectați **Meniu > Setări > Conectivitate > Bluetooth și Activat**.
- 2 Porniți difuzoarele.
- 3 Pentru a asocia aparatul cu difuzoarele, selectați **Conect. acces. audio**.
- 4 Selectați difuzoarele.
- 5 Este posibil să vi se solicite o parolă. Pentru detalii, consultați ghidul de utilizare a difuzoarelor.

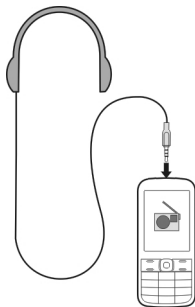
Radio FM

Despre radio FM

Selectați **Meniu > Muzică > Radio**.

Puteți asculta posturi de radio FM cu aparatul: doar conectați căștile și selectați postul!

Pentru a asculta radioul, trebuie să conectați la aparat un set cu cască compatibil. Setul cu cască are rol de antenă.



Setul cu cască Bluetooth nu permite ascultarea emisiunilor radio.

Ascultarea radioului

Selectați **Meniu > Muzică > Radio**.

Trecerea în pauză sau reluarea redării

Selectați  sau .

Setarea radioului să funcționeze în fundal

Apăsați scurt tasta de terminare.

Închiderea radioului

Apăsați și mențineți apăsată tasta de terminare.

Indicație: Pentru a asculta radioul în cască sau în difuzor, selectați **Opțiuni > Setări > Redare prin** și opțiunea dorită.

Găsirea și memorarea posturilor de radio

Căutați posturile radio preferate și memorați-le pentru a le putea asculta cu ușurință și altă dată.

Selectați **Meniu > Muzică > Radio**.

Căutarea următorului post disponibil

Selectați și mențineți apăsat  sau .

Memorarea unui post

Selectați **Opțiuni > Memoreare post**.

Căutarea automată a posturilor de radio

Selectați **Opțiuni** > **Căut. toate post..**

Comutarea la un post memorat

Selectați  sau .

Redenumirea unui post

Selectați **Opțiuni** > **Posturi**

Selectați și mențineți selectat postul, apoi selectați **Redenumiți** din meniul pop-up.

Indicație: Pentru a accesa un post de radio direct din lista de posturi memorate, apăsați tasta numerică corespunzătoare numărului postului de radio.

Îmbunătățirea recepției radio

Dacă activați RDS, radioul trece automat la o frecvență care asigură o recepție mai bună.

Selectați **Meniu** > **Muzică** > **Radio**.

- 1 Selectați **Opțiuni** > **Setări** > **RDS** > **Activat**.
- 2 Selectați **Autofrecvență** > **Activat**.

Utilizarea recorderului de voce

Puteți înregistra sunete din natură, cum ar fi cântecul păsărilor, precum și note vocale sau conversații telefonice.

Selectați **Meniu** > **Aplicații** > **Înregistrare**.

Înregistrarea unui clip audio

Selectați .

Oprirea înregistrării

Selectați . Înregistrarea se memorează în dosarul Înregistrări din Galerie.

Înregistrarea unei conversații telefonice

În timpul unei convorbiri, selectați **Opțiuni** > **Mai mult** > **Înregistrați**.

Ambii participanți la discuție aud un sunet la intervale regulate, cât timp durează înregistrarea.

Web

Despre browserul Web

Selectați **Meniu** > **Internet**.

Cu browserul Web de pe aparat puteți să vizualizați pagini Web pe Internet.

Pentru a naviga pe Web, aveți nevoie de un punct de acces Internet configurat pe aparat. De asemenea, trebuie să fiți conectat la rețea.

Pentru informații despre disponibilitatea acestor servicii, prețuri și instrucțiuni, luați legătura cu furnizorul de servicii.

Puteți primi setările de configurare necesare navigării într-un mesaj de configurare, de la furnizorul de servicii.

Navigarea pe Web

Selectați **Meniu > Internet**.

Indicație: Dacă nu aveți un plan de date cu trafic inclus la furnizorul de servicii, puteți reduce costurile cu date de pe factura telefonică utilizând un WLAN pentru a vă conecta la Internet.

Accesarea unei pagini Web

Selectați **Mergeți la adres.** și introduceți adresa.

Golirea istoricului de navigare

Selectați **Meniu > Internet**.

Arhiva este o locație de memorie utilizată pentru stocarea temporară a datelor. Dacă ați încercat să accesați sau ați accesat informații confidențiale sau un serviciu securizat, care necesită parole, goliți arhiva după fiecare utilizare.

Golirea memorie cache

În timp ce navigați pe un site Web, selectați **Opțiuni > Instrumente > Ștergere arhivă**.

Ștergerea fișierelor cookie

În timp ce navigați pe un site Web, selectați **Opțiuni > Instrumente > Șt. fiș. auxiliare**.

Împiedicarea stocării fișierelor cookie

Selectați **Setări web > Siguranță > Fișiere auxiliare**.

Jocuri și aplicații

Despre jocuri și aplicații

Selectați **Meniu > Aplicații și Funcții suplimentare**.

Este posibil ca pe aparat să fie prezente jocuri sau aplicații. Acestea se pot stoca în memoria telefonului sau pe o cartelă de memorie și pot fi organizate în dosare.

Pentru a vizualiza lista jocurilor, selectați **Jocuri**. Pentru a vizualiza lista aplicațiilor, selectați **Colecție**.

Îmbunătățirea experienței de jocuri

Activați sau dezactivați sunete, lumini sau vibrații pentru a îmbunătăți experiența pe care v-o oferă jocurile.

Selectați **Meniu > Aplicații și Funcții suplim. > Opțiuni > Setări aplicații**.

Descărcarea unui joc sau a unei aplicații

Puteți descărca jocuri și aplicații direct pe aparat.

Selectați **Meniu > Aplicații și Funcții suplim. > Opțiuni > Preluări**.

Aparatul acceptă aplicațiile Java™ ME, care au extensia .jad sau .jar. Înainte de descărcare, asigurați-vă că aplicația este compatibilă cu aparatul.

- 1 Selectați **Preluări aplicații** sau **Preluări jocuri**. Se afișează o listă de servicii disponibile.
- 2 Selectați un serviciu și urmați instrucțiunile.

Indicație: Descărcați jocuri și aplicații de la Magazinul Ovi Nokia. Pentru informații suplimentare despre Magazinul Ovi, accesați www.ovi.com.

Despre Comunități

Selectați **Meniu > Aplicații > Funcții suplim. > Colecție > Comunități**, apoi conectați-vă la serviciile de rețea socială corespunzătoare.

Aplicația Comunități vă pune la dispoziție o experiență mai bună de utilizare a rețelelor sociale. Este posibil ca aplicația să nu fie disponibilă în toate regiunile. După ce vă conectați la serviciile de rețele sociale, cum ar fi Facebook sau Twitter, puteți face următoarele:

- Vizualizați actualizările de stare ale prietenilor
- Publicați propriile actualizări de stare
- Partajați instantaneu imaginile pe care le faceți cu camera foto-video

Sunt disponibile doar caracteristicile acceptate de rețeaua socială.

Utilizarea serviciilor de rețele sociale trebuie să fie acceptată de rețea. Acest lucru poate implica transmiterea unor volume mari de date și la costuri cu traficul de date. Pentru informații privind tarifele pentru transmisiile de date, contactați furnizorul de servicii.

Serviciile de rețea socială sunt servicii prestate de terțe părți, nu de Nokia. Verificați setările de confidențialitate ale serviciului de rețea socială pe care îl utilizați, deoarece este posibil să partajați informații cu un număr mare de persoane. Partajarea informațiilor prin serviciu este reglementată prin condițiile de utilizare a serviciului de rețea socială. Analizați condițiile de utilizare și politica de confidențialitate ale serviciului respectiv.

Utilizarea calculatorului

Selectați **Meniu > Aplicații > Calculator**.

- 1 Selectați **Opțiuni**, apoi selectați calculatorul științific sau cel standard.
- 2 Introduceți calculul de efectuat și selectați **=**.

Indicație: Utilizați calculatorul de rate pentru a calcula dobânzi, termene de creditare sau ratele unui credit. Pentru a trece la calculatorul de rate, selectați **Opțiuni**.

Conversia valutară și de unități de măsură

Despre convertor

Selectați **Meniu > Aplicații > Funcții suplimentare > Colecție > Convertor**.

Cu ajutorul convertorului puteți transforma mărimile și sumele dintr-o unitate de măsură în alta, respectiv dintr-o valută în alta.

Conversia unităților de măsură

Puteți converti măsurile, cum ar fi lungimea, dintr-o unitate în alta, de exemplu, din kilometri în mile.

Selectați **Meniu > Aplicații > Funcții suplimentare > Colecție > Convertor și Selectare**.

- 1 Selectați o categorie de conversie.
- 2 Selectați unitățile de măsură pentru conversie.
- 3 Introduceți valoarea câmpului corespunzător unei unități. Valoarea convertită se afișează automat în câmpul corespunzător celeilalte unități.

Conversie valutară

Cu ajutorul aplicației de conversie valutară puteți transforma rapid o sumă dintr-o valută în alta.

Selectați **Meniu > Aplicații > Funcții suplimentare > Colecție > Convertor**.

- 1 Selectați **Selectare > Valută** și o pereche de valute.
- 2 Introduceți suma corespunzătoare uneia dintre valute. Valoarea convertită se afișează automat.

Stabilirea unei rate de schimb

Selectați **Meniu > Aplicații > Funcții suplim. > Colecție > Convertor.**

Pentru a putea face conversia sumelor dintr-o valută în alta, trebuie să stabiliți rata de schimb.

- 1 Selectați **Opțiuni > Setare cursuri schimb.**
- 2 Selectați o pereche de valute.
- 3 Introduceți rata de schimb pentru una dintre valute.

Adăugarea unei perechi de valute

Puteți adăuga alte perechi de valute pentru conversie.

Selectați **Meniu > Aplicații > Funcții suplim. > Colecție > Convertor.**

- 1 Selectați **Opțiuni > Conv. valutară nouă.**
- 2 Introduceți denumirile celor două valute și selectați **OK.**
- 3 Introduceți rata de schimb pentru una dintre valute.

Protejarea aparatului

Blocarea aparatului

Doriți să vă protejați aparatul împotriva utilizării neautorizate? Definiți un cod de siguranță și setați aparatul să se blocheze automat atunci când nu îl utilizați.

Setarea unui cod de siguranță personalizat

- 1 Selectați **Meniu > Setări și Siguranță > Coduri acces > Modif. cod sig..**
- 2 Introduceți codul de siguranță prestabilit: 12345.
- 3 Introduceți un cod nou. Trebuie să introduceți cel puțin cinci cifre. Se pot utiliza doar cifre.

Păstrați codul de siguranță secret și într-un loc sigur, separat de aparat. Dacă uitați codul de siguranță și aparatul este blocat, va trebuie să solicitați o intervenție de service. Se pot percepe tarife suplimentare și este posibil să se șteargă toate datele personale de pe aparat. Pentru mai multe informații, luați legătura cu un punct Nokia Care sau cu distribuitorul aparatului.

Activarea blocării tastelor

Selectați **Meniu > Setări și Telefon > Blocare taste > Activare.**

Aparatul este blocat atunci când tastatura și ecranul sunt blocate. Pentru a debloca aparatul, aveți nevoie de codul de siguranță.

Protecția prin parolă a cartelei de memorie

Doriți să vă protejați cartela de memorie împotriva utilizării neautorizate? Puteți seta o parolă pentru protecția datelor.

- 1 Selectați **Meniu > Aplicații > Galerie**.
- 2 Selectați și mențineți selectată cartela de memorie, apoi selectați **Opt. cart. mem.** din meniul pop-up.
- 3 Selectați **Setare parolă**, apoi introduceți parola.
Păstrați parola secretă și într-un loc sigur, separat de cartela de memorie.

Formatarea unei cartele de memorie

Doriți să ștergeți întregul conținut al cartelei de memorie? Dacă formatați cartela de memorie, toate datele de pe aceasta se vor șterge.

- 1 Selectați **Meniu > Aplicații > Galerie**.
- 2 Selectați și mențineți selectată cartela de memorie, apoi selectați **Opt. cart. mem.** din meniul pop-up.
- 3 Selectați **Form. cart. mem. > Da**.

Pregătirea aparatului pentru reciclare

Dacă vă cumpărați un aparat nou sau doriți să aruncați aparatul din alt motiv, Nokia vă recomandă să-l reciclați. Nu uitați să ștergeți în prealabil tot conținutul și toate informațiile personale de pe aparat.

Eliminarea tuturor elementelor de conținut și restabilirea setărilor originale

- 1 Creați copii de siguranță după conținutul pe care doriți să-l păstrați, pe o cartelă de memorie compatibilă (dacă este disponibilă) sau pe un calculator compatibil.
- 2 Închideți toate convorbirile și conexiunile.
- 3 Selectați **Meniu > Setări și Rev. set. fabrică > Toate**.
- 4 Aparatul se oprește și repornește. Verificați cu atenție dacă au fost șterse toate elementele de conținut personal, cum ar fi contactele, fotografiile, muzica, videoclipurile, notele, mesajele, mesajele de e-mail, prezentările, jocurile și celelalte aplicații instalate.
Nu se șterg informațiile și conținutul de pe cartela de memorie de pe cartela SIM.

Sfaturi pentru protecția mediului



Economisiți energia

Puteți să încărcăți acumulatorul mai rar dacă urmați sfaturile de mai jos (dacă sunt disponibile pentru aparatul Dvs.):

- Închideți aplicațiile și conexiunile de date, de exemplu, conexiunea Bluetooth, când nu o utilizați.
- Reduceți luminozitatea ecranului.
- Setati aparatul să treacă în modul economizor de energie după o perioadă minimă de inactivitate (dacă aparatul oferă această posibilitate).
- Dezactivați sunetele care nu sunt necesare (cum ar fi sunetele tastelor).

Informații de siguranță și despre produs

Acumulator

Informații referitoare la acumulator și la încărcător

Acest aparat este destinat spre a fi alimentat de la un acumulator BL-5CT. Nokia poate pune la dispoziție modele suplimentare de acumulator pentru acest aparat. Utilizați întotdeauna acumulatori originali Nokia.

Acest aparat este destinat spre a fi alimentat de la următoarele tipuri de încărcătoare: AC-8, AC-15, AC-3, AC-11. Numărul exact al modelului încărcătorului poate diferi în funcție de tipul de mufă. Varianta de mufă este identificată prin una dintre următoarele litere sau combinații de litere: E, X, AR, U, A, C, K sau B.

Acumulatorul poate fi încărcat și descărcat de sute de ori, dar în cele din urmă se va uza. Atunci când duratele de convorbire și de așteptare sunt considerabil mai reduse decât ar fi normal, trebuie să înlocuiți acumulatorul.

Siguranța acumulatorului

Înainte de a scoate acumulatorul, opriți întotdeauna aparatul și deconectați-l de la încărcător. Când deconectați cablul de alimentare al încărcătorului sau al unui accesoriu, prindeți ștecherul și trageți de acesta, nu de cablu.

Deconectați încărcătorul de la priza de alimentare și de la aparat atunci când nu îl utilizați. Nu lăsați un acumulator complet încărcat conectat la încărcător, deoarece supraîncălzirea ar putea scurta durata sa de viață. Dacă nu este utilizat, un acumulator complet încărcat se va descărca în timp.

Depozitați întotdeauna acumulatorul la temperaturi cuprinse între 15°C și 25°C. Temperaturile extreme reduc capacitatea și durata de viață a acumulatorului. Este posibil ca un aparat al cărui acumulator este fierbinte sau rece să nu funcționeze temporar.

Scurtcircuitarea accidentală poate apărea când un obiect metalic atinge contactele metalice ale acumulatorului, de exemplu, în cazul în care purtați un acumulator de schimb în buzunar. Scurtcircuitarea poate deteriora acumulatorul sau obiectul care realizează scurtcircuitul.

Nu aruncați acumulatorii în foc deoarece ei pot exploda. Evacuarea la deșeurii a acumulatorilor uzați trebuie făcută conform reglementărilor locale. Reciclați acumulatorul ori de câte ori acest lucru este posibil. Nu aruncați acumulatorii la deșeurii menajere.

Nu demontați, nu tăiați, nu deschideți, nu striviți, nu îndoiți, nu perforați și nu rupeți bateriile sau acumulatorii. În cazul apariției unei scurgeri de lichid din acumulator, evitați contactul lichidului cu pielea sau cu ochii. Dacă, totuși, acest lucru se întâmplă, spălați imediat cu apă din abundență zonele afectate sau apelați la un medic.

Nu modificați și nu reconfigurați acumulatorii, nu încercați să introduceți corpuri străine în ei, nu-i scufundați în și nu-i expuneți la apă sau alte lichide. Acumulatorii pot exploda dacă sunt deteriorați.

Folosiți acumulatorul și încărcătorul numai conform destinației. Utilizarea incorectă sau utilizarea unor acumulateore sau a unor încărcătoare neomologate pot implica riscuri de incendii, explozii sau alte pericole. De asemenea, pot duce la anularea aprobărilor sau a garanțiilor acordate aparatului. În cazul în care considerați că acumulatorul sau încărcătorul a fost deteriorat, duceți-l la un centru de service pentru verificare înainte de a continua să-l utilizați. Nu folosiți niciodată un încărcător sau un acumulator deteriorat. Utilizați încărcătoarele numai în interior.

Verificarea autenticității acumulatorilor Nokia

Pentru siguranța Dvs., utilizați întotdeauna acumulatori originali Nokia. Pentru a vă asigura că acumulatorul Dvs. este un acumulator original Nokia, achiziționați-l de la un distribuitor sau atelier de service autorizat Nokia și verificați holograma de pe etichetă.

Verificarea autenticității hologramei

- 1 Examinați holograma. Trebuie să puteți observa atunci când priviți dintr-un anumit unghi simbolul cu cele două mâini care se împreunează, iar când priviți dintr-un alt unghi, emblema „Nokia Original Accessories” (Accesorii Originale Nokia).



- 2 Înclinați holograma spre stânga, spre dreapta, în jos sau în sus. Trebuie să puteți observa pe fiecare parte câte 1, 2, 3 și respectiv 4 puncte.



Cu toate acestea, operațiile de verificare de mai sus nu reprezintă o garanție totală a autenticității acumulatorului. Dacă nu puteți confirma autenticitatea acumulatorului Dvs. Nokia sau dacă aveți motive să credeți că acumulatorul Nokia cu holograma pe etichetă nu este un acumulator Nokia autentic, nu utilizați acel acumulator, ci duceți-l la cel mai apropiat centru de service sau distribuitor autorizat Nokia.

Pentru a afla mai multe despre acumulatorii originali Nokia, consultați www.nokia.com/battery.

Întreținerea aparatului Dvs.

Manipulați cu grijă aparatul, acumulatorul, încărcătorul și accesoriile. Sugestiile de mai jos vă ajută să respectați condițiile de acordare a garanției.

- Păstrați aparatul în stare uscată. Precipitațiile, umiditatea și alte tipuri de lichide sau impurități pot conține substanțe care corodează circuitele electronice. Dacă aparatul Dvs. se udă, scoateți acumulatorul și lăsați aparatul să se usuce complet înainte de a pune acumulatorul la loc.

- Nu folosiți și nu depozitați aparatul în zone cu mult praf sau murdărie. Părțile mobile și componentele electronice se pot deteriora.
- Nu păstrați aparatul la temperaturi ridicate. Temperaturile ridicate pot scurta viața aparatului, pot defecta acumulatorul și pot deforma sau topi anumite componente din material plastic.
- Nu păstrați aparatul la temperaturi scăzute. Când aparatul revine la temperatură normală, umezeala poate forma condens în interiorul acestuia și poate deteriora circuitele electronice.
- Nu încercați să deschideți aparatul în alt mod decât cel descris în ghidul utilizatorului.
- Modificările neautorizate pot duce la defectarea aparatului și pot reprezenta o încălcare a reglementărilor privind aparatele radio.
- Nu scăpați aparatul din mână, nu-l loviți și nu-l scuturați. Manipularea dură poate deteriora circuitele electronice interne și elementele mecanice.
- Utilizați o lavetă moale, curată și uscată pentru a curăța suprafața aparatului.
- Nu vopsiți aparatul. Vopseaua poate bloca piesele mobile și poate împiedica funcționarea corespunzătoare.
- Pentru a obține performanțe optime, opriți aparatul și scoateți acumulatorul.
- Feriți aparatul de magneți sau de câmpurile magnetice.
- Pentru ca informațiile importante să fie în siguranță, stocați-le în cel puțin două locuri separate (cum ar fi aparatul, cartela de memorie sau calculatorul) sau scrieți-le pe hârtie.

Aparatul se poate încălzi în urma utilizării prelungite. În majoritatea situațiilor acest lucru este normal. Dacă bănuiți că aparatul nu funcționează corespunzător, duceți-l la cel mai apropiat atelier de service autorizat.

Reciclare

Duceți întotdeauna produsele electronice, bateriile și acumulatorii, precum și ambalajele folosite la centrele de colectare specializate. Astfel ajutați la prevenirea eliminării necontrolate a deșeurilor și promovați reciclarea materialelor. Consultați informațiile privind protejarea mediului înconjurător și cele despre cum puteți recicla produsele Nokia, pe www.nokia.com/werecycle sau (cu un aparat mobil) pe nokia.mobi/werecycle.

Simbolul coș de gunoi barat



Simbolul coș de gunoi barat plasat pe un produs, pe baterii sau pe acumulatori, pe documentație sau pe ambalaj, indică faptul că toate produsele electrice și electronice, bateriile și acumulatorii se vor colecta separat la sfârșitul ciclului de viață. Această cerință se aplică în Uniunea Europeană. Nu aruncați aceste produse la gunoierul municipal nesortat. Pentru informații suplimentare despre caracteristicile ecologice ale aparatului, consultați www.nokia.com/ecodeclaration.

Despre administrarea drepturilor digitale

La utilizarea acestui aparat, respectați toate legile, precum și obiceiurile locale, dreptul la viață privată și alte drepturi legitime ale celorlalte persoane, inclusiv drepturile de autor. Protecția drepturilor de autor ar putea împiedica copierea, modificarea sau transferul unor imagini, piese muzicale sau a altui tip de conținut.

Posesorii de conținut pot utiliza diferite tipuri de tehnologii de administrare a drepturilor digitale (DRM) pentru a-și proteja proprietatea intelectuală, inclusiv drepturile de autor. Acest aparat utilizează diferite tipuri de programe DRM pentru accesarea conținutului protejat DRM. Cu acest aparat, puteți accesa conținut protejat prin .WM DRM 10, OMA DRM 1.0, OMA DRM 1.0 forward lock (blocarea retransmiterii) și OMA DRM 2.0. Dacă un anumit program DRM nu reușește să protejeze conținutul, posesorii de conținut pot solicita anularea posibilității unui astfel de program DRM de a accesa alte conținuturi noi protejate prin DRM. Anularea poate împiedica, de asemenea, reînnoirea unui astfel de conținut protejat prin DRM și care se află deja în aparatul dvs. Anularea unui astfel de program DRM nu afectează utilizarea de conținut protejat prin alte tipuri de DRM sau utilizarea de conținut neprotejat prin DRM.

Conținutul protejat prin administrarea drepturilor digitale (DRM) este însoțit de o licență asociată ce definește drepturile Dvs. de a utiliza acest conținut.

Dacă aparatul Dvs. are un conținut protejat prin OMA DRM, pentru a face o copie de siguranță (atât a licențelor, cât și a conținutului), folosiți funcția de copie de siguranță din Nokia Ovi Suite.

Este posibil ca alte metode de transfer să nu preia licențele ce trebuie restaurate împreună cu conținutul pentru ca Dvs. să puteți utiliza în continuare conținutul protejat prin OMA DRM după formatarea memoriei aparatului. De asemenea, ar putea fi necesar să restaurați licențele în cazul deteriorării fișierelor din aparatul Dvs.

Dacă în aparatul Dvs. se află conținut protejat prin WMDRM, în cazul formatării memoriei se vor pierde atât licențele, cât și conținutul. Este posibil, de asemenea, să pierdeți licențele și conținutul în cazul deteriorării fișierelor din aparatul Dvs. Pierderea licențelor sau a conținutului vă poate limita posibilitatea de a reutiliza același conținut pe aparatul Dvs. Pentru informații suplimentare, contactați furnizorul Dvs. de servicii.

Este posibil ca unele licențe să fie conectate la o cartelă SIM specifică, iar conținutul protejat poate fi accesat numai dacă în aparat a fost introdusă cartela SIM.

Informații suplimentare referitoare la siguranță

Copii mici

Aparatul, acumulatorul și accesoriiile nu sunt jucării. Acestea ar putea conține piese de mici dimensiuni. Nu le lăsați la îndemâna copiilor mici.

Mediul de utilizare

Acest aparat corespunde recomandărilor de expunere la radio frecvență dacă este folosit în poziție normală de utilizare, la ureche, sau dacă este amplasat la o distanță de cel puțin 1,5 centimetri (5/8 poli) față de corp. Orice toc de purtare, agățătoare la centură sau alt suport de purtare a aparatului pe corp nu trebuie să conțină metale și trebuie să asigure plasarea telefonului la distanța față de corp specificată mai sus.

Pentru transmiterea de fișiere de date sau mesaje este necesară o conexiune de calitate cu rețeaua. Transmiterea de fișiere de date sau de mesaje poate fi întârziată până când o astfel de conexiune este disponibilă. Urmăriți instrucțiunile referitoare la distanțele de separație menționate mai sus până la terminarea transmisiei.

Aparate medicale

Folosirea echipamentelor de transmisie radio, inclusiv a telefoanelor mobile, poate interfera cu funcționarea unor aparate medicale neprotejate corespunzător. Adresați-vă unui medic sau producătorului echipamentului medical pentru a afla dacă acestea sunt protejate corespunzător față de semnalele RF externe. Opritiți aparatul în zonele în care sunt afișate instrucțiuni ce solicită acest lucru, de exemplu, în spitale.

Aparate medicale implantate

Producătorii de aparate medicale recomandă o distanță de cel puțin 15,3 centimetri între un aparat mobil și un aparat medical implantat, cum ar fi un stimulator cardiac sau un defibrilator cardioverter implantat, pentru a evita o posibilă interferență cu aparatul medical respectiv. Persoanele care au astfel de dispozitive trebuie să respecte următoarele reguli:

- Să țină întotdeauna aparatul mobil la o distanță mai mare de 15,3 centimetri de aparatul medical.
- Nu purtați aparatul mobil în buzunarul de la piept.
- Să țină aparatul mobil la urechea opusă poziției aparatului medical.
- Să oprească aparatul mobil dacă există un motiv de a bănuși prezența unei interferențe.
- Să respecte instrucțiunile producătorului aparatului medical implantat.

Dacă aveți întrebări privind utilizarea aparatului Dvs. mobil în apropierea unui aparat medical implantat, consultați medicul dumneavoastră.

Auzul



Avertizare:

Când utilizați setul cu cască, abilitatea Dvs. de a auzi sunetele din exterior poate fi redusă. Nu utilizați setul cu cască dacă acest lucru vă poate periclita siguranța.

Unele aparate mobile pot interfera cu unele proteze auditive.

Autovehicule

Semnalele radio pot afecta sistemele electronice instalate necorespunzător sau protejate inadecvat din autovehicule, cum ar fi sistemele electronice de injecție carburant, sistemele electronice de frânare antiblocare, sistemele electronice de control viteză și cele de tip air-bag. Pentru informații suplimentare, interesați-vă la producătorul autovehiculului sau al echipamentelor din dotarea acestuia.

Doar personalul calificat poate instala aparatul într-un vehicul. Instalarea sau depanarea neadecvate pot fi periculoase și pot anula garanția aparatului Dvs. Verificați regulat ca toate echipamentele wireless din vehiculul Dvs. să fie montate și să funcționeze în mod adecvat. Nu depozitați și nu transportați lichide inflamabile, gaze sau materiale explozive în același compartiment cu aparatul, componentele sau accesoriile sale. Nu uitați că air-bagurile se declanșează cu forță mare. Nu amplasați aparatul sau accesoriile acestuia în zona de declanșare a air-bagului.

Opriți aparatul înainte de a vă urca la bordul unui avion. Utilizarea aparatelor fără fir într-un avion poate fi periculoasă pentru funcționarea avionului și poate fi ilegală.

Zone cu pericol de explozie

Închideți aparatul în orice zonă cu pericol de explozie. Respectați toate instrucțiunile afișate. În asemenea zone, scânteele pot provoca explozii sau incendii care pot duce la vătămări corporale sau deces. Opriți aparatul în stațiile de alimentare cu carburant, precum și în apropierea pompelor de carburant de la atelierile auto. Conformati-vă restricțiilor din depozitele de carburanți, din zonele de depozitare și de distribuție a carburanților, din incinta combinatelor chimice sau din locurile unde se efectuează lucrări cu explozibili. Zonele cu medii cu pericol de explozie sunt, de obicei, marcate vizibil, dar nu întotdeauna. Acestea includ zone unde se recomandă oprirea motorului vehiculului, cala vapoarelor, unități de transfer și stocare a substanțelor chimice și zone în care aerul conține substanțe chimice sau particule, cum ar fi praf de cereale, praf obișnuit sau pulberi metalice. Trebuie să consultați producătorii vehiculelor alimentate cu gaze lichefiate (cum ar fi propanul sau butanul) pentru a stabili dacă acest aparat poate fi utilizat în siguranță în apropierea acestora.

Apeluri telefonice în caz de urgență



Important: Activați apelurile Internet și cele către mobil, dacă aparatul acceptă apelurile prin Internet. Aparatul ar putea încerca să efectueze apeluri de urgență atât prin rețeaua celulară, cât și prin intermediul furnizorului de servicii pentru apeluri Internet. Conexiunile nu pot fi garantate în toate condițiile. Nu vă bazați niciodată exclusiv pe un aparat mobil pentru efectuarea unor comunicări esențiale, cum ar fi urgențele de natură medicală.

Protejați-vă aparatul împotriva conținutului dăunător

Aparatul poate fi expus la viruși și la alte tipuri de conținut dăunător. Luați următoarele măsuri de prevedere:

- Procedați cu precauție când deschideți mesaje. Acestea pot conține programe de virusare sau pot fi dăunătoare în alt mod aparatului sau calculatorului.
- Aveți grijă la acceptarea solicitărilor de conectare, la navigarea pe Internet sau la preluarea de conținut. Nu acceptați conexiuni Bluetooth de la surse în care nu aveți încredere.
- Instalați și utilizați numai servicii și alte programe provenite din surse de încredere, care oferă siguranță și protecție adecvate.

- Instalați aplicații antivirus și alte programe de siguranță pe aparat și pe calculatoarele conectate. Nu utilizați mai multe aplicații antivirus în același timp. Acest lucru poate afecta performanțele și funcționarea aparatului și/sau ale calculatorului.
- Dacă accesați marcate și linkuri preinstalate către site-uri Internet ale unor terțe părți, luați măsuri de precauție corespunzătoare. Nokia nu sprijină și nu își asumă răspunderea pentru asemenea site-uri.

Informații privind certificarea (SAR)

Acest aparat mobil îndeplinește recomandările cu privire la expunerea la unde radio.

Aparatul Dvs. mobil este un emițător și un receptor radio. El este conceput pentru a nu depăși limitele de expunere la unde radio prevăzute în recomandările internaționale. Aceste recomandări au fost elaborate de organizația științifică independentă ICNIRP și includ limite de siguranță menite a asigura protecția tuturor persoanelor, indiferent de vârstă și starea de sănătate.

Recomandările cu privire la expunere pentru aparatele mobile folosesc o unitate de măsură cunoscută sub numele de Specific Absorption Rate (rată specifică de absorbție) sau SAR. Limita SAR specificată în recomandările ICNIRP este de 2,0 wați/kilogram (W/kg) calculată ca valoare medie pe 10 grame de țesut. Încercările pentru SAR sunt efectuate folosind pozițiile standard de utilizare și cu aparatul în regim de emisie la cel mai înalt nivel admis de putere, în toate benzile de frecvență testate. Nivelul real SAR al unui aparat pornit se poate afla sub valoarea maximă deoarece aparatul este conceput să utilizeze numai puterea strict necesară pentru accesarea rețelei. Această putere depinde de diferiți factori, de exemplu de cât de aproape vă aflați de rețea.

Valoarea maximă SAR conform recomandărilor ICNIRP pentru utilizarea aparatului la ureche este de 1,18 W/kg.

Utilizarea accesoriilor aparatului poate avea ca rezultat valori SAR diferite. Valorile SAR pot să difere în funcție de cerințele naționale de raportare și testare, precum și de banda de rețea. Informații suplimentare SAR pot fi disponibile în cadrul informațiilor despre produs, la www.nokia.com.

Drept de autor și alte note

DECLARAȚIE DE CONFORMITATE

CE 0434 ⓘ

Prin prezenta, NOKIA CORPORATION declară că acest produs RM-640 respectă cerințele esențiale și alte prevederi relevante ale Directivei 1999/5/CE. O copie a declarației de conformitate poate fi găsită pe pagina de Internet http://www.nokia.com/phones/declaration_of_conformity/.

© 2010 Nokia. Toate drepturile rezervate.

Nokia, Nokia Connecting People, Ovi, Nokia Xpress print, Nokia Xpress audio messaging și Navi sunt mărci comerciale sau mărci înregistrate ale corporației Nokia. Nokia tune este o marcă de sunet a corporației Nokia. Alte nume de produse și de firme menționate aici pot fi nume comerciale sau mărci comerciale aparținând proprietarilor respectivi.

Este interzisă reproducerea, transferul, distribuirea și stocarea unor părți sau a întregului conținut al acestui material în orice formă fără permisiunea prealabilă scrisă a firmei Nokia. Nokia duce o politică de dezvoltare continuă. Nokia își rezervă dreptul de a face modificări și îmbunătățiri oricărui produs descris în acest document, fără notificare prealabilă.



Includes RSA BSAFE cryptographic or security protocol software from RSA Security.



Java and all Java-based marks are trademarks or registered trademarks of Sun Microsystems, Inc.

Acest produs este licențiat MPEG-4 Visual Patent Portfolio License (i) pentru uz personal și necomercial în legătură cu date care au fost elaborate în conformitate cu standardul MPEG-4 Visual Standard de către un client angajat într-o activitate cu scop personal și necomercial și (ii) pentru a fi utilizat împreună cu fișierele video în format MPEG-4 livrate de un furnizor licențiat de materiale video. Nu se acordă și nu se consideră acordată implicit nicio licență pentru niciun fel de altă utilizare. Informații suplimentare, inclusiv informații referitoare la utilizarea în scopuri promoționale, interne și comerciale, pot fi obținute de la MPEG LA, LLC. A se vedea <http://www.mpegla.com>.

În limitele maxime permise de legea aplicabilă, în nicio situație, Nokia sau oricare dintre licențiatorii săi nu vor fi ținuti responsabili pentru niciun fel de pierderi de date sau de venituri sau pentru niciun fel de daune speciale, incidente, subsecvente sau indirecte, oricum s-ar fi produs.

Conținutul acestui document trebuie luat „ca atare”. Cu excepția cazurilor prevăzute de legea aplicabilă, niciun fel de garanții, explicite sau implicite, incluzând, dar fără a se limita la garanțiile implicite de vandabilitate și adevărate la un scop anume, nu se oferă în legătură cu acuratețea, corectitudinea sau conținutul acestui document. Nokia își rezervă dreptul de a modifica acest document sau de a-l retrage oricând, fără notificare prealabilă.

Disponibilitatea anumitor produse, caracteristici, aplicații și servicii poate varia în funcție de regiune. Pentru informații suplimentare, contactați distribuitorul Nokia sau furnizorul de servicii. Acest aparat poate conține piese, tehnologii sau programe ce pot face obiectul unor legi sau reglementări privind exportul din SUA sau din alte țări. Orice act contrar legii este interzis.

Nokia nu oferă nicio garanție și nu-și asumă nicio responsabilitate pentru funcționarea sau conținutul aplicațiilor terțelor părți ori asistența pentru utilizatorii finali, legată de aceste aplicații furnizate împreună cu aparatul. Utilizând o aplicație, confirmați faptul că aceasta este furnizată „ca atare”. Nokia nu face nicio declarație, nu oferă nicio garanție și nu-și asumă nicio responsabilitate pentru funcționarea sau conținutul aplicațiilor terțelor părți ori asistența pentru utilizatorii finali, legată de aceste aplicații furnizate împreună cu aparatul.

OBSERVAȚII PRIVIND FCC/INDUSTRY CANADA

Aparatul Dvs. poate provoca interferențe TV sau radio (de exemplu, la utilizarea unui telefon în apropierea echipamentului de recepție). Este posibil ca FCC sau Industry Canada să vă solicite încetarea utilizării aparatului dacă astfel de interferențe nu pot fi eliminate. Dacă aveți nevoie de asistență, contactați unitatea de service locală. Acest aparat este în conformitate cu secțiunea 15 a regulamentului FCC. Funcționarea face obiectul următoarelor două condiții: (1) Acest aparat nu trebuie să provoace interferențe dăunătoare și (2) acest aparat trebuie să suporte toate interferențele recepționate, inclusiv pe cele care ar putea provoca o funcționare defectuoasă. Schimbările și modificările care nu sunt în mod expres aprobate de Nokia pot anula dreptul utilizatorului de a utiliza acest echipament.

Nokia Corporation

P.O.Box 226

FIN-00045 Nokia Group

Finlanda

Număr model: C3-01

Index

A

activități	44
actualizări	
— software de pe aparat	17, 18
actualizări programe	18
actualizări software	17
acumulator	
— introducerea	7
— încărcare	9
agendă	36
Agendă	44
alarme	42, 43, 44
antene	10
aparat	
— pornire/oprire	12
apelare rapidă	24
apeluri	
— apeluri Internet	21, 22
— conferință	22
— deviere	21
— efectuare	20
— jurnal	20, 21
— restricționare	23
apeluri Internet	21, 22
aplicații	52, 53
asistență	17

B

blocare	
— aparat	55
— ecran	12
— taste	12
Bluetooth	35, 36, 37, 38
browser	51, 52
A se vedea <i>browser Web</i>	
browser web	
— navigarea în pagini	52

browser Web	51
— cache	52
— fișiere cookie	52

C

cache	52
calculator	54
cartelă de memorie	8, 56
cartelă SIM	16
Cartela SIM	
— introducerea	7
cărți de vizită	25, 36
căsuță intrări, mesaje	29
căsuță poștală	
— vocală	29
căutare	
— posturi de radio	50
ceas	42, 43
ceas de alarmă	42, 43
Chat	31, 32
cod de blocare	11, 55
cod de siguranță	11, 55
cod PIN	11
codul PIN2	11
coduri de acces	11
Coduri PUK	11
comenzi rapide	14, 33
conectivitate	35, 39
conexiune prin cablu	38
conexiune USB	39
Conexiune USB	38
conexiuni de date	
— Bluetooth	35, 36
— WLAN	39
contacte	
— adăugare	24
— copiere	15, 25
— expediere	25
— grupuri	25, 28
— memorare	21, 24, 25
— widgeturi	33

Contacte Ovi	41
conturi	30, 31
conversații	29
convertor	54, 55
copierea conținutului	38, 48
copierea de conținut	15
copiere de conținut	39
crearea copiilor de siguranță după date	19
cronometru	43
curelușă	11

D

data și ora	42
descărcări	
— aplicații	53
— jocuri	53
difuzor	14, 49

E

ecran de start	14, 33
ecran senzorial	12, 13
ecranul de start	32, 33, 34
egalizator	48
e-mail	
— citirea mesajelor, răspuns la mesaje	31
— configurare	30
— conturi	30
— creare	30
— expediere	30
A se vedea <i>e-mail</i>	

F

fotografieră	
A se vedea <i>foto-video</i>	
fotografii	
— copiere	15, 38
— expediere	46
— imprimare	47
— realizare	45

— vizualizare	46
A se vedea <i>fotografii</i>	
foto-video	
— expedierea de fotografii și videoclipuri	46
— fotografierea	45
— înregistrarea videoclipurilor	45

G

gestionarea fișierelor	19
gestionare fișiere	56

I

IM (mesagerie instantanee)	31
imagini	
— copiere	39
— editare	47
— expediere	36
— organizare	46
Imagini	
A se vedea <i>fotografii</i>	
imprimare	47
indicatori	14
Informații de asistență Nokia	17
internet	51, 52
introducerea textului	26, 27
introducere text	26

I

încărcarea acumulatorului	9
încărcare prin USB	9
înregistrare	
— apeluri	51
— sunete	51
— videoclipuri	45
înregistrări aniversare	44
înregistrări ședință	44
înregistrări zi de naștere	44

J

jocuri	52, 53
--------	--------

L		
lanternă	16	
M		
Magazin Ovi	41	
mail	30, 41	
memorie	56	
mesaje	29	
— anexe	28	
— audio	29	
— expediere	27, 28	
mesaje multimedia	27	
mesaje text	27	
mesaje vocale	29	
MMS (multimedia message service)	27	
modul de introducere a textului cu funcția de predicție	27	
muzică	47, 48	
— copiere	48	
My Nokia	17	
N		
Nokia Messaging		
— e-mail	30	
— servicii chat (IM)	31	
Nokia Ovi Suite	42	
Note	44	
O		
ora și data	42	
Ovi by Nokia	41	
Ovi Mail	41	
Ovi Player	42	
Ovi Suite		
A se vedea <i>Nokia Ovi Suite</i>		
P		
personalizarea aparatului	33, 34	
pornirea/oprirea aparatului	12	
profil deconectat	16	
profilul avion	16	
profilul deconectat	16	
— profiluri		
— creare	34	
— personalizare	34	
protecție taste	12	
R		
radio	49, 50, 51	
radio FM	49, 50	
Radio FM	50, 51	
restabilire setări	19	
restaurarea datelor	19	
rețele sociale	53	
S		
schimbarea telefonului	15	
servicii chat (IM)	31, 32	
Serviciile Ovi de la Nokia	41	
setări		
— restabilire	19	
setări din fabricație, restabilire	19	
sincronizare	19	
SMS (short message service)	27	
sunete	34	
sunete de apel	34	
T		
taste și componente	6	
teme	34	
temporizator	44	
transfer de conținut	39	
transferul conținutului	38, 48	
transferul de conținut	15	
V		
videoclipuri		
— copiere	15, 38, 39	
— expediere	36, 46	
— înregistrare	45	
— redare	46, 47	
volum	14	

W

web	52
Web	51
WLAN (rețea locală fără fir)	39, 40